

COLABORACION

La situación del país y la labor de la prensa

FRANCAMENTE, no esperábamos que fuera el señor don D. Povedano quien saliera a defender, en las columnas de la prensa, a la llamada "Compañía Nacional de Petróleo", contra la no muy favorable opinión que de ella tenemos, y que hubiéramos de expresar en este mismo diario hace pocos días. Y no aguardábamos de él esa tarea, porque suponíamos que alguna había de quedar para los que han entrado "de pega" en el negocio, agregados a él de "morolita", como tantos dichos a quienes en toda combinación se les da parte, pues parece que no se pudiera ganar dinero sino es a condición de compartirlo con ellos.

De éstos esperábamos nosotros el alegato de defensa, porque algún trabajo habían de hacer en favor del inesperto y providencial negocio, ya que al señor Povedano le tocó toda la otra tarea, la recia, la de andar por bosques en exploraciones difíciles, sufriendo las inclemencias de la lluvia y del sol, durmiendo a la interperie donde le cogía la noche, soportando la insostenible música de los insectos, hasta regresar a su casa, deshecho el cuerpo, saturado de paludismo la sangre, y de algo peor que suelen llevar en la punta del pico las celosas alimañas guardadoras de la salva.

Esa tarea del señor Povedano debía haber bastado a sus "cómodos" compañeros, y no dejarlo que se echara también a cuestras la defensa de lo que vino después, es decir, de la famosa "Compañía Petrolera", que si de algo necesita es de que le administren los santos óleos; porque la pobre está dando las últimas boqueadas.

Y conste que para el señor Povedano desearíamos, no sólo el hallazgo y disfrute de un río de petróleo, sino el de las legendarias vetas del "Ticigal", cuajadas de lingotes de oro, por las mercede como hombre trabajador, pudentoso y honrado; y algún día, cuando cambiado fundamentalmente nuestro actual sistema fiscal, que sólo satisface a los intereses del capitalismo pero no a los del pueblo ni a los del Estado, y pueda el Tesoro público atender a los deberes que a la Nación corresponden, nosotros veríamos con gusto que al señor Povedano, y a alguno o algunos compañeros suyos que como él han trabajado de verdad, se les indemnizase en alguna forma del gasto hecho y del sacrificio perdido.

Y dicho con toda sinceridad lo que precede, veamos algunos errores que contiene el artículo del señor Povedano.

Dice que los derechos de la llamada "Compañía Nacional de Petróleo" a gozar larga vida, han sido confirmados en auto judicial. Lo del auto no lo negamos; pero, en primer lugar, de él se ha interpuesto apelación, la que no ha sido aún resuelta, y es claro que entre tanto no puede hablarse de aquel auto como de una resolución valedera y firme; y en segundo lugar—sin que esto implique la más mínima duda respecto de la buena fe de la autoridad que lo dictó—declaramos que desde que estudiábamos ideología en la Universidad de Santo Tomás, y después cuando hicimos un curso rudimentario de legislación en la Escuela de Derecho—que fué antes de que fuéramos la salvadora idea de dejar todo eso para meternos de lleno en la agricultura, campo de redención para el proletariado de levita—siempre se nos enseñó que las razones que fundamentan el derecho a una cosa, eran distintas de las que aparecen como base de aquel auto, no solamente teniendo en cuenta las leyes de la psicología general, sino el espíritu más concreto y preciso de la ley escrita. Y si no, el resultado de la apelación interpuesta dirá quién de nosotros tiene la razón.

Por otra parte, los mismos señores que formaron la mencionada Compañía, han declarado expresamente que para que ella subsista necesitan de una ampliación nueva de tiempo, pues vencido conforme a la ley el primer plazo establecido por ella para dar principio a los trabajos, y próxima a vencerse la prórroga de dos años que les concedió la Administración pasada, ven acercarse con terror el 26 de abril próximo, día en el cual es probable que se vaya al suelo el castillo de naipes. La confesión de esa caducidad irremediable, si el Poder Ejecutivo no les amplía por algún tiempo más el término próximo a vencerse, está contenida en la nota dirigida por ellos al señor Secretario de Fomento con fecha 14 de octubre de 1914.

Véase, pues, si está asegurado el derecho de la compañía a una larga y próspera vida.

Dice el señor Povedano que en Venezuela se invirtieron \$ 2,300,000 antes de encontrar el primer pozo, y que en México, los Pearson gastaron 2,000,000 de libras esterlinas para encontrar petróleo en condiciones comerciales.

Esa es una noticia que le hace a uno la boca agua. Si supiéramos que el señor Greulich—muy señor nuestro y de todo nuestro respeto—venía dispuesto a gastar en Costa Rica 2,000,000 de libras esterlinas, o sean 10,000,000 de pesos oro traídos de los Estados Unidos, menos mal, porque ese dinero lo aprovecharíamos aquí que buena falta nos hace; pero como lo que va a traer son unas dos o tres perforadoras, y probablemente con ellas los individuos que las manejen, no vemos por dónde le venga al país beneficio que valga la pena de los trabajos que dice se propone emprender aquella Compañía.

Por último, si hemos hablado de "tímo", fué refiriéndonos a la pretensión de colocar desde ahora acciones de ese problemático "El Dorado" en nuestro pueblo, haciendo que las economías de éste pasaran a convertirse en papel tan expuesto a ser devorado por la polilla del más triste desengaño. Ojalá pudieran colocar esas acciones en los Estados Unidos, y tendrían sus emisores o dueños nuestra aprobación y nuestro aplauso.

Y esto es para que vean los señores de la "Compañía Petrolera", que en tratándose de su bien no andamos con escrúpulos de monja, siempre que no se lesionen los verdaderos intereses del país o del pueblo costarricense.

AVERROES.

Los esclavos son fusilados en masa

Se sirven para ello de ametralladoras

ROMA, 23.—Idea Nazionale dice de Durazzo que habiéndose amotinado en las provincias los esclavos las autoridades acordaron fusilarlos en masa, sirviéndose para ello de ametralladoras.

LUGANO, 23.—Gordon Smith telegrafía a la Tribuna de New York que el Estado Mayor General está muy dividido respecto de las operaciones en los Balcanes; que algunos quieren un ataque inmediato a Salónica; otros opinan que se espere hasta que

se hayan consolidado las posiciones en Macedonia; el Rey Fernando exige como condición indispensable para su cooperación en los Balcanes, que se ceda Salónica a Bulgaria, frustrando así la salida de Austria al Mar Egeo; la obtención de esta promesa sería la causa de que Grecia se juntase a la Entente; se dice que el conflicto entre los búlgaros e italianos en Albania es cuestión de pocos días para que se termine, poniendo el claro la intención de los

Una gran flota de zeppelines vendrá a América y volverá cargada de víveres a Alemania

Se asegura que Suecia atacará a Rusia

España se prepara para la reconquista de Gibraltar

BERLIN, 23.—Ackermann dice que una gran autoridad aeronáutica declara que si la guerra dura muchos años es posible que una gran flota de zeppelines vuele hasta América y vuelva cargada de víveres. Los críticos están especulando sobre lo que ocurriría si Inglaterra desembarcara un gran ejército en Holanda y marchase hacia Aquisgran, dejando cogidos en una trampa a los alemanes en Bélgica. Holanda está votando nuevos créditos para la defensa y eso los ha convencido de que no es probable lo que temen. Se asegura que Suecia atacará a Rusia. La guerra se está volviendo una guerra de agotamiento. Se dice que España se está apertrechando en América porque tiene la ambición de recuperar a Gibraltar.

BERLIN, 23.—Anunciase que el Vicealmirante Scheer mandará la flota en reposición de von Pohl, quien ha sido jubilado a causa de su enfermedad. Scheer fué anteriormente Jefe del Estado Mayor Naval. El Canciller Behr-

nauer escribe en el Noticiero de Hamburgo diciendo que calcula que el próximo presupuesto ordinario de Alemania, incluyendo dos mil millones de marcos de intereses, alcanzará a 5,500,000,000 de marcos. Las entradas de aduanas y de otras fuentes se han reducido considerablemente y así es que calcula que en el año fiscal se necesitan unos tres millones para hacer frente a los gastos corrientes, fuera de los de guerra y sin tomar en cuenta las nuevas pensiones que se han aumentado por las pensiones a la vejez a causa de la reducción del límite de la edad que votó recientemente el Reichstag. Los demás diarios predicen que se propondrá un aumento en el porte de cartas por correo, en los partes telegráficos y en los cheques postales y cono-

cimientos, extendiendo los impuestos a las mercancías que se desechan en cantidades menores de carros llenos.

BERLIN, 23.—Los progresistas de la Duma han desistido de la lucha por la reforma y se conten-

tarán con pedir que el Gabinete goce de la confianza del país. El partido no expondrá su programa si no se le permite la publicación de los discursos en los diarios. Se limitará a criticar acerbamente al Gobierno.

LONDRES, 23.—Noticias confidenciales de Salónica dicen que las condiciones de Bulgaria son tirantes debido a la antipatía de los búlgaros contra los alemanes. Se habla de una gran lucha entre alemanes y búlgaros en una aldea cerca de Philippopolis por haber matado un alemán a una aldeana. Los búlgaros admiten que se someterán gustosos a la invasión rusa; que se han sacado del país el ganado y granos cambiándolos por papel moneda alemán. El pueblo se muestra muy pesimista respecto al resultado de la guerra.

LONDRES, 23.—El Ministro de Relaciones Exteriores declara que progresan las negociaciones con Suecia; que no se tiene en perspectiva ningún arreglo, pero que no se prevén dificultades.

El nuevo Director General de Correos



DON MACEDONIO ESQUIVEL

Hoy tomará posesión de su alto puesto de Director General de Correos don Macedonio Esquivel, estimado amigo nuestro, a cuya actividad y altas dotes administrativas ha sido confiado ese complicado ramo de la Administración Pública.

El señor Esquivel, antiguo empleado de la Aduna de Puntarenas, prestó el contingente de su actividad y honradez en la organización definitiva de aquellas oficinas, razón por lo que mucho debemos esperar de su iniciativa al entrar al desempeño de las nuevas funciones a él encomendadas.

El caballero don Gerardo Castro, activo también y laborioso, a pasado a hacerse cargo de la Administración del Almacén Escolar, en donde su gestión será sin duda benéfica para los intereses del Gobierno.

teutones de concluir con la situación de Albania antes de atacar a Salónica, por temor de un ataque de flanco; una vez dueños de Albania los teutones amenazarán a toda Grecia por el Adriático y el Egeo, desalentando así la intervención de Grecia, la que no es probable si se consulta a Constantino y al Estado Mayor, progermánico y dócil al Gobierno; existe sin embargo una facción moral imponderable, que según Bismarck

Una amenaza del Japón para Alemania

La Ley Marcial en China

La batalla de Verdum se extiende en un frente de 40 kilómetros

AMSTERDAM, 23.—Hubo un gran ataque de aeroplanos al nuevo ferrocarril alemán de Aquisgran a Vise. Se oyeron 114 grandes explosiones del lado de la frontera belga.

PARIS, 23.—Dicen de Atenas que un desertor búlgaro, perteneciente al regimiento del Príncipe Cirilo, declara que los germano-búlgaros están reparando los caminos entre Veles y Gieveg bajo la dirección de ingenieros alemanes; que las tropas búlgaras creen que la ofensiva contra Salónica es inminente.

LONDRES, 23.—En el Tribunal de Westminster, que oye las solicitudes de exención del servicio militar, un individuo llamado Bacon, de 20 años, electricista, solicitó su exención absoluta del servicio declarando que cree que la vida humana es sagrada; preguntado si permanecería impasible, con el rifle en la mano, permitiendo que destruyeran su hogar, y asesinaran a su madre y hermana, contestó: "Creo que sí". El Tribunal eximió al solicitante del servicio de las armas.

PARIS, 23.—En Bélgica nuestra artillería con un fuego des-

tructor abrió grandes brechas en las trincheras alemanas en St. Teenstrate; al Norte del Aisne nuestras baterías despedazaron las organizaciones del enemigo en la meseta del Vaucher; continúa la batalla de Verdum. Ha ido creciendo en intensidad y ahora se extiende en un frente de 40 kilómetros. Oficialmente se anuncia que 7 cuerpos alemanes están empujados en ella.

SHANGHAI, 23.—Se ha proclamado la ley marcial en Changshai.

TOKIO, 23.—El Ministro de Relaciones Exteriores anuncia que la Comisión de la Cámara de los Pares protestó a Alemania y Austria, por medio de Estados Unidos, por el hundimiento del "Yasakamaru" añadiendo que si los ataques se continúan el Japón no se compromete a continuar su generoso tratamiento a los prisioneros alemanes combatientes y no combatientes que se encuentran en Kobe, Japón. El vapor japonés "Tentomaru" encalló frente a Shimonoseki; está muy maltrecho y parte del cargamento ha sido arrojado al mar.

debe tomarse en cuenta, y es el odio de los griegos a todo lo que es búlgaro, pues ellos saben que les han perdonado la conquista de Salónica, que fué el premio en la carrera que los griegos ganaron por haber llegado 24 horas antes; todo griego sabe que si los búlgaros se apoderan de Salónica no la devolverán nunca y por consiguiente es muy dudoso que la influencia del Rey y del Gobierno contengan a la nación si un solo batallón búlgaro atraviesa la frontera; sin embargo, si los teutones se hacen dueños de Albania y en consecuencia de toda la fron-

tera griega, pueden ejercer tal presión sobre Grecia que ésta no se atreva a moverse, porque al hacerlo se encontraría en una posición estratégica inferior; se sabe en Berlín que las negociaciones rumanas han llegado a una inteligencia sustancial y aseguran la cooperación rumana en caso que Grecia entre en guerra y en consecuencia Alemania aceptaría las condiciones del Rey Fernando; opondríanse, pues, a los teutones, en el Sur, los Aliados aumentados con los griegos y en el Norte con 500 mil rumanos.

Noticiero diario

Por telégrafo
y correo

de Centro América

GUATEMALA

Está para regresar de su viaje por los Departamentos orientales y Esquipulas, el Ilustrísimo y Reverendísimo Arzobispo de Guatemala, Fray Raymundo Julián Riveco y Jacinto.

—Alejandro Matheu, está preso por haberse encontrado sospechoso en las torres del teléfono sin hilos.

—Raquel Fortuny y Cia., es la razón social de una nueva casa de negocios establecida en la 12a. Avenida Sur, número 20.

—Hasta la hora de hoy, ninguno de los muchos toreros que residen en ésta, ha logrado formalizar una cuadrilla.

—Mr. E. J. Hitchcock, fue nombrado Auditor General de los Ferrocarriles.

HONDURAS



Dr. Jerónimo J. Reina.

EL NUEVO MINISTRO DE LA GUERRA

Al tomar posesión de la Presidencia de la República de Honduras don Francisco Bertrand, organizó su Gabinete, y llamó para desempeñar la cartera de Guerra y Marina al doctor don Jerónimo J. Reina, figura prominente en la política y en las letras.

El doctor Reina ha desempeñado importantes cargos en diferentes administraciones. Últimamente se hallaba al frente de la Gobernación de Santa Rosa de Copán, y en 1913 fué nombrado Magistrado Suplente por Honduras a la Corte de Justicia Centro-

americana. Hace cuatro años estuvo en Costa Rica en misión especial.

Corno escritor es también apreciado en los círculos literarios, sobre todo después de la publicación de su último libro "Copos de Humo".

—Los empleados de litografía dieron anoche una serenata al Presidente y Vice-Presidente de la República.

—Murió en Amapala el Coronel One-

EL SALVADOR

En Chilitupán don Julián Rosado Arías celebró su onomástico.

—En Santa Tecla hace algún tiempo se encuentra enferma de gravedad doña Abigail de Iglesias.

—Existe en esta jurisdicción una gran mancha de chapulín saltón.

—Ha sido capturado un individuo por los agentes de la Guardia Nacional. Se investiga su procedencia, pues es desconocido y sospechoso.

—El café y el bálsamo han bajado de precio. El primero comprase a \$25.50 qatl. y el segundo a \$0.50 la libra. El maíz está a \$24 fanega, desgarrado; frijoles, a \$2 el medio almud; el arroz, a \$0.37 el medio; el queso no se compra, porque no hay.

—Nótase que todos los bañistas que han ido al mar, han regresado y, con algunas excepciones, todos han caído con fiebre.

NICARAGUA

Se espera al Dr. Telémaco López, que va para los minerales de Pis Pis a la apertura de los trabajos de la mina Constanza. Esto demuestra que todos esos minerales van a sentir las sacudidas del trabajo y que en este año habrá bastante movimiento comercial e industrial, y por añadidura bastantes córdobas en circulación.

—El tiempo no ha estado muy bueno. Mucha lluvia y chubascos. El trece del corriente mes al salir el vapor "Urtecho" cargado con maderas de caoba y cedro de la casa Belanger, se pegó en barra de San Juan como a las nueve de la mañana. Pidió auxilio y la goleta "Matilde Kelting" salió inmediatamente a socorrerlo y trató de despegarlo, pero no le fue posible, pues aun que lo arrastró un poco, volvió a quedar inmóvil y las grandes olas del mar pasaban sobre él como cosa que les pertenecía indisputablemente. Sacaron los pasajeros y parte de la marina, y así ha estado a orillas de la costa hasta hoy en la mañana que fueron unos remolcadores a luchar y lograron sacarlo conduciéndolo hasta el muelle de Mr. Harrison.

Probablemente podrán repararlo y tenerlo en servicio, pero la madera que llevaba, está perdida la mayor parte.

Alemania ha perdido casi todas sus posesiones en Africa

España y la muerte de Rubén Darío

BUENOS AIRES, 23.—Noticias recibidas por medio de la Agencia Lambert Holt dicen que la explosión del "Tennyson" ocurrió entre las cujas que se cargaron en Bahía y no en las de Buenos Aires. Los diarios de la Argentina y del Brasil llaman la atención a la extensión que la guerra naval está tomando en Sud América. El Ministro de Hacienda desmiente la aseveración del "New York American" de que Argentina está negociando un nuevo empréstito.

La declaración es de Otto Quintana, que no es el Encargado de Negocios de Argentina. El Cónsul en Ciudad del Cabo informa que varias casas allí están dispuestas a exportar cinco o diez mil toneladas de carbón al mes a razón de 90 cheines la tonelada. El desecho no dice si el precio incluye el costo de transporte y asegurado.

VALLADOLID, 23.—En el Ateneo hubo una gran solemnidad en honor a Rubén Darío; pronunció un magnífico discurso Alonso Cortés. En Santander se hicieron grandes ovaciones a la memoria de Rubén Darío y se dieron conferencias sobre él. En Sevilla la Junta del Centenario de Cervan-

tes declaró abierto el concurso de bustos de Cervantes, porque está estudiando el proyecto de erigir un busto a Cervantes en la Plaza América.

LONDRES, 23.—Falleció sir George Clement Cecil; asistió por última vez a la reunión del Gabinete. El Lord Alcalde obsequió al Embajador francés, para que llevase a Poincaré, con un álbum iluminado y con las direcciones y sellos de 450 Municipalidades que ofrecen sus respetos, su gratitud y simpatías a Francia por sus profundos sufrimientos. Dicen de Amsterdam que ha fallecido el escultor Karl Begar; Bonar Law dijo en la Cámara de los Comunes que las posesiones alemanas en Africa, ya tomadas, tienen una área de 730,000 millas cuadradas; que la única colonia de la cual conservan aún una parte es la colonia alemana del Africa Oriental, donde la lucha progresa. La Reuter dice de La Haya que el submarino británico que encalló en Schiermonnik se puso de nuevo a flote y ha sido llevado, escoltado por un barco de guerra holandés a la isla de Terschelling, desde donde será remolcado a Newwediep.

Indicador de EL IMPARCIAL

25 VIERNES
Febrero

SANTORAL

Santos Valerio y Cesáreo, confesor; Donato Justo, Félix III Papa; San Matías.

ASTRONOMICAS

Buen tiempo.

MAREAS

Pleamar en Puntarenas a las 7 h. 30 m. a. m.

CORREOS

Hoy a las 8 y 30 se despachará correspondencia para Estados Unidos y Europa, vía New Orleans.
El domingo se despachará correspondencia para Estados Unidos y Europa, vía New York.

PASAPORTES

Arthur J. Oeland, para Balboa.
—A. W. Goulet, para Panamá.

NACIMIENTOS

Daphne Antonia, de Karl Diver de de Paso y Mercedes Acuña.
—Miguel Esteban, de Esteban Guzmán y Antonia Chaves.
—María Aurelia, de Rafael Vargas V. y Julia Muñoz Mora.
—Dora del Carmen, de Josefina Hidalgo González.
—Ricardo Claudio, de Josefa Villalta.

CABLES TRANSOCEAN

Servicio de la "Transocean" u "Overseas" de Berlín
Por inalámbrico a Sayville

COLONIA.—Los periódicos dicen las recientes expresiones del Cardenal Mercier. La "Gaceta de Voss" hace notar que Mercier ha sido recibido en Roma por miembros del Parlamento como Lorient y Destre, ambos bien conocidos. Lorient había sido encargado del testamento del anarquista Ferro y esto prueba claramente que la acción de Mercier es puramente política. "La Gaceta de Colonia" publica un editorial titulado: "Fue casualidad?" y hace recuerdos de la carta pastoral de Mercier del 21 de septiembre, en la que compara a los alemanes con Lucifer, y pidiendo oración por la derrota de éstos. Esto ocurrió al mismo tiempo que la ofensiva anglo-francesa y pregunta el periódico si fue casualidad que Mercier olvidara su meter su carta al censor alemán y si fue casualidad su encuentro en Roma con Briand, quien se considera como enemigo de la I.

BERLIN.—Un despacho de la Reuters repite la historia alemana que obtuvo de un contratista de Santo Tomás y de otras colonias danesas. La Prensa alemana declara nuevamente que todo ese cuento no es más que una invención de la agencia inglesa, famosa ya por sus despachos falsos. El "Nacional" de Copenhague hace constar que el Ministro de Relaciones de Dinamarca declaró la noticia acerca de la influencia alemana, de cualquiera naturaleza, en las posesiones danesas "falta de fundamento absoluto".
MUNICH.—La noticia publicada de que en Alemania del Sur habían quebrado dos bancos con un pasivo de 500 millones, es enteramente falsa y esparcida con el propósito de perjudicar el cuarto empréstito de guerra de Alemania.

Por falta de plomo no se ha concluido de entubar la acequia de Pavas

Se nos informa que los trabajos de entubamiento de la cañería de Pavas no progresan mayor cosa porque a la Municipalidad le hace falta plomo para apresurar la obra.

En vano se trató de conseguir en plaza.

En vista de tales dificultades el señor Gobernador de la Provincia.

Banquete a la Colonia Nicaraguense

Varios distinguidos caballeros costarricenses a varios prominentes miembros de la colonia nicaraguense obsequiarán con un banquete en estos días.

Tales muestras de simpatía en-

vincia, Lic. don Blas Prieto, se dirigió ayer a la Secretaría de Fomento, proponiendo la compra de 50 quintales de ese metal.

La Secretaría parece que tiene un gran depósito de plomo, y puede perfectamente satisfacer los deseos del señor Prieto a fin de no exponer por más tiempo al público a los tantos peligros que ofrecen esas zanjas abiertas.

tre centroamericanos estrechan más los lazos de amistad no sólo de determinadas personas, sino también de los países, pues el eco de ellas repercute con agradecimiento en la Prensa de las otras Repúblicas.

"LA PUERTA DEL SOL"

HERRERO & GIL

SASTRERIA Y CAMISERIA

Especialidad en artículos para caballeros y niños

Esmero en los trajes a medida

Hace un placer de la digestión si se toma después de las comidas

TELEGRAMAS REZAGADOS

Alvaro del Monte y Torre Blanca (ausente). Granada; Julia Zubirías, de Puntarenas; Adela de Espino, Guatemala; Manuel Solano, Santa Rita; Esteban Villegas, Limón; Lisandro Cabalceta (2). San Juan del Sur; Luis Murillo, Santa Bárbara; Manuel Murillo, Puriscal; Demetria Jiménez, Río Grande; Miguel Peña, Liberia; Angélica de Toledo, Tegucigalpa; Ramón Briceño, San Salvador; Rafael Chacón, Siquirres; Andrés Yela, Puntarenas; Juan María Ovaros, Puntarenas; Onofre Escobar, Limón; Ninfa López, Las Juntas; Rosaura Acuña, Santa Cruz; Juan Varela, Muelle San Carlos; Francisco Guerrero, Comayagua; Luz Cubero, Puntarenas; Rosa Hernández, Heredia; Esteban Villegas, Limón; Tomás Quirós, Juan Vilas; Albino Alvarado, Corinto; All Rivera, Santo Domingo; Director Banco, México; F. Marichal G., Tegucigalpa; Luisa Sánchez, Puntarenas; Pedro Pacheco, Puntarenas; Lucila Zúñiga, Grecia; Manuel Argüello, León; Angela N., El Rosario; Carlos Salas Madrid, Limón; Ignacio Araya, Monte Redondo; Elena Vázquez, Tegucigalpa; Nicolás Melgar, La Unión; Esteban Villegas, Limón; Elvira Rojas, Santa Ana; Clementina Arias, Santa Cruz; Virgilio Calvo, Grecia; Esteban Villegas, Limón; Crescencio Barquero, Cartago; Eusebia Salazar, Puntarenas; Evangelista Estrada, Ahogados; J. Rob. Acuña, Tegucigalpa; Juan Barahona, Cartago; Rosa Salazar, Puntarenas; Rafael Romero, Puntarenas; Juan Pío Hermanos, Río Grande.

San José, febrero 23 de 1916.

SILVIO SOLERA,

Jefe de Oficina

MARITIMAS

Limón, 22
Antier a las 8 p. m. zarpó para Bluefields la lancha costarricense "Vanguardia", de 18 toneladas, 40 tripulantes. Capitán Jackson, haciendo escala en Colorado. Pasajeros: Alfredo Cordero y John Michels. Sin carga ni correspondencia. Despachada por Maduro y Sons.

Antier a las 7.50 p. m. zarpó para Boston vía Habana, el vapor norteamericano "Limón", de 2109 toneladas, 45 tripulantes. Capitán Ferry. Pasajeros: Max Coin, Victor Coin, señora y niña, Thomas Walker y 4 de cubierta. Carga: 32549 racimos de banana y 85 cajas de naranjas. Sin correspondencia. Despachado por al U. F. Co.

Anoche a las 7 p. m. zarpó con destino a New York, vía Cristóbal y Habana, el vapor norteamericano "Calamitas", de 4555 toneladas, 146 tripulantes. Capitán Jensen. Pasajeros: W. H. Swentt y señora, Gabriel Ferro, J. J. Zaldovols, W. Andreion, S. Montenegro, J. D. Hurrey, W. E. Sweet, J. H. Causey, G. B. Hurlbut, L. H. Acton, A. Sidney, M. Witik, Rodolfo Castro, J. Rolz, Matilde Rolz, Celina Troyo, C. A. Palmer y señora, Margaret Palmer, John Murray y señora, George Brown y señora, P. E. E. Sow, R. E. Willard, Elvira Peralta, Georgina Calvo, S. Isabel Calvo, Don Done, Eduardo Avilés, Claudio Loria, José Fonseca y 11 de cubierta. Carga: 35.458 racimos de bananos; 11.395 sacos de café; 929 sacos de azúcar; 35 bultos de hule; 10 cajas oro en barras; 10 sacos cacao; 4 cajas máquinas de escribir; 6 huacales gallinas; 264 cajas de naranjas; 8 cajas de huevos y 130 bultos de verduras. Correspondencia 15 sacos. Despachado por la U. F. Co.

El Capitán del Puerto,

JUAN E. ROMAGOSA

Puntarenas, 23
Hoy a las 2 p. m. fundó la gasolina costarricense "Digna María" de 9 toneladas, procedente de Peiregal, Panamá, con 1 día y 11 horas de travesía, tripulantes 4, Capitán Silvio Nieto y consignada a Santiago Sagel y Co. Pasajeros: Buenaventura Casoria, Carlos González, Olivia Alejandro y Abraham Pérez, Sara Jiménez de Pérez, Olivia Muñoz y dos niños. Sin carga. El Capitán del Puerto,

JUAN BENITO LIZANO

Gestiones de la Oficina Internacional Centroamericana.

Unificación del plan de estudios en Centro América

La Oficina Internacional de Centro América, se ha dirigido a los Gobiernos de la América Central, proponiéndoles un plan de estudios para la unificación de los diversos ramos de la enseñanza, ya que es conveniente proceder a una revisión de las leyes y reglamentos de Instrucción Pública, tanto Primaria como Secundaria, Normal y Profesional.

El Poder Ejecutivo salvadoreño ha decretado la revisión de las leyes y reglamentos antes mencionados.

El Ministerio de Instrucción Pública nombrará las comisiones respectivas para dar cumplimiento al decreto.

SE CAMBIA

Una casa grande con todas las comodidades, luz eléctrica, con un cuarto de manzana de terreno, situada en las inmediaciones de San Pedro de Montes de Oca, por otra en San José, aunque haya que dar vuelta.—Para informes al apartado No. 12. Teléfono No. 325 o en esta Administración.

Escuela de Música "Santa Cecilia"

SAN JOSE. FUNDADA EN 1884. HEREDIA.

Las clases del presente año comenzarán en San José el jueves 2 de marzo. La matrícula está abierta todos los días de 3 a 5 p. m. La matrícula y clases de la sección de Heredia se abrirán el viernes 3 de marzo.

24 de febrero de 1916.

J. J. VARGAS CALVO,

Director

¡Avisó importante!

NUEVOS CUPONES

Llamamos la atención del público hacia los CUPONES COLORADOS que de hoy en adelante estamos empaquetando con los cigarrillos "LA SUERTE". Cada uno de estos cupones colorados tiene el valor de tres cupones azules. Por ejemplo: un premio que vale 300 cupones, lo daremos de 100 cupones colorados, o 50 cupones colorados y 150 cupones azules.

Para facilitar el cambio de cupones, sirvase no mezclar los azules con los colorados.

REPUBLIC TOBACCO Co.

SAN JOSE

Fabricantes de los cigarrillos

"LA SUERTE"

23 de Enero de 1916.

Heno verde, Afrecho de trigo, Maíz quebrado, Maíz de guinea Avena, Pienso Especial para bestias extranjeras
TOMAS FERNANDEZ & Hno.
Teléfono 198

Ganaderos

Pongo en su conocimiento que recomendadas por el DEPARTAMENTO DE AGRICULTURA DEL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS, he importado las mejores vacunas para prevenir en el ganado las terribles pestes del ANTRAX O CARBON Y BLACKLEG O PIERNA NEGRA.

Esta es la época de vacunar

DEPOSITO DE SUEROS Y OXIGENO

del Licenciado Julio A. Gudián, 200 varas al Sur del Banco de Costa Rica y esquina opuesta al Teatro Actualidades. Teléfono 623.

Cerveza TRAUBE

LA BEBIDA IDEAL

Maíz sin cáscara
Afrecho de maíz y Harina de maíz
LA INDIA

BROMO-QUI-NOIDES

Del DR. FRANC

Tabletas antifebrífugas y laxantes

En ellas la Bronhidrato de Quina, hábilmente combinada con otras drogas que complementan y corrigen su poderosa acción antifebril, no produce la irritación intestinal que a veces ocasiona ni el malestar en la cabeza que generalmente hace sentir. Accionan pronta y eficazmente en todo caso de Influenza, por fuerte y pertinaz que se manifieste, así como en los Catarros, la Bronquitis, los Resfriados, el Paludismo y toda clase de calenturas rebeldes.

Durante toda la época en que se tomen, el estómago estará en corriente, facilitando así la pronta salida de la enfermedad.

DEBEN USARSE EN ESTA FORMA:

LOS ADULTOS, deberán tomarlas en dosis de dos tabletas, inmediatamente después del almuerzo, después de la comida y al acostarse, hasta que sientan alivio. De allí en adelante, seguirán tomando a las mismas horas sólo la mitad de la dosis por tres o cuatro días.

Las personas debiles tendrán con media dosis desde el principio. LOS NIÑOS pueden tomar media pastilla solamente en los tiempos indicados. Siguiendo escrupulosamente estas instrucciones garantizamos la cura en veinticuatro horas.

PREPARADAS POR

HERMANN & ZELEDON, Botica Francesa, San José, Costa Rica

Juan Knohr Hijos

Acabamos de recibir:

Chocolates, confites galletas finas para navidad.

Sacos para café en oro y pergamino.

San José

Costa Rica

San Isidro y Guadalupe

Servicio de diligencias

Diario excepto domingos

A las 7 a. m. sale de San Isidro

" " 10 " " " " Guadalupe

" " 3 p. m. " " " " San Isidro

" " 5 " " " " " Guadalupe

Domingos a toda hora

SE HACEN VIAJES EXTRA

Gran Depósito de Maderas

— DE —

SUAREZ Y CUETO

Calidad y precios sin competencia.

— San José, Costa Rica. —

Apartado 853. (Aserradero en Orotina.) Teléfono 456.

H. MANN & Co

NEW YORK

Produce Exchange Building.

Importadores — Exportadores — Comisionistas
Reciben en consignación Productos del país.

Representante,

WM. WERCKENTHIEN.

CASA DE RAFAEL VALVERDE CONTIGUO AL TEATRO ACTUALIDADES

Pomada Salemón

Remedio infalible para la curación de cualquier flicera y reumatismo.

MULTITUD DE CASOS CURADOS

Fijarse en las certificaciones que acompañan a cada caja.

DEPOSITO EN SAN JOSE: BOTICA FRANCESA.

Propietario: Salomón Chajnd.

Las Juntas de Abangares

La medicina está patentada y las falsificaciones serán perseguidas conforme la ley.

Da vigor a los viejos, fuerza a los jóvenes y belleza a las mujeres

Personal Docente para las Escuelas Primarias de San José

ESCUELA SUPERIOR DE VARONES NUMERO 1

Señorita Dolores Villar en lugar de don José León Fernández G., quien pasa a otro puesto.

Señorita Guadalupe Salazar en reemplazo de don Patrocinio Arrieta, quien pasa al desempeño de otras funciones.

Señorita Clemencia González, en vez de la señorita Angélica Chavarría, quien pasa a servir a otra escuela.

ESCUELA SUPERIOR DE VARONES NUMERO 2

Señorita María I. Roldán en sustitución de la señorita Ana Cantillano, quien pasa a servir otro cargo.

Señorita Orminda Peña sustituye a don Julio Mongalo, quien pasa a otro puesto.

Señorita Eduvigis Wiepking, en lugar de doña Emelina González de Solórzano, quien renuncia.

Señorita Ángela Conejo, en vez de don Juvenal Vega, quien pasa a servir a otro cargo.

Don Elías Vicente, en reemplazo de don Francisco Solórzano, quien pasa a otro puesto.

Señorita Celina García.

ESCUELA JUAN RAFAEL MORA

Señorita Olimpia Esquivel, permuta con doña Angélica Rojas de Aguilar, maestra en la Escuela Mauro Fernández.

Señorita Sabina Zelaya en reposición de don Fausto Coto, quien pasa al desempeño de otras funciones.

Señorita Eudoxia Salazar v. de Unger. Don Clodomiro Picado Lara en sustitución de don Macabeo Vargas, quien renuncia.

ESCUELA MAURO FERNANDEZ

Don Rafael Salas M., en reemplazo de don Jenaro Araya, quien pasa a servir a otra escuela.

Señorita Erlinda Vincenzi, en sustitución de la señorita Sabina Zelaya, quien pasa a otro puesto.

Señorita Otilia Vargas de Brenes, sustituye a la señorita Evangelina Romero, quien se traslada a otra escuela.

Señorita Angélica Rojas de Aguilar, permuta con la señorita Olimpia Esquivel, maestra en la escuela Juan Rafael Mora.

Señorita Marina Masís, en lugar de la señora Eudoxia Salazar v. de Unger, quien pasó a desempeñar otro puesto.

Señorita Josefina López reemplaza a la señora Tullia Esquivel de Noe, quien renuncia.

ESCUELA SUPERIOR DE NIÑAS NUMERO 1

Señorita Angélica Chavarría en reposición de doña América Blanco de Boza, quien renuncia.

ESCUELA SUPERIOR DE NIÑAS NUMERO 2

Señorita Amalia Carranza en vez de doña Carlota Herrera de Albertazzi, quien renuncia.

ESCUELA SUPERIOR DE NIÑAS NUMERO 4

Señorita Adelia Oreamuno F., en lugar de la señora Inés Gómez de Barahona, quien renuncia.

Señorita María Rosa Vargas M., reemplaza a la señora Zoraida Panigua de Mayorga, quien renuncia.

Señorita Julia Brenes Mata, en reposición de doña Rosario Brenes de Falcó, quien renuncia.

ESCUELA DE PARVULOS No. 2

Señorita Sara Solórzano P., en reemplazo de la señorita Celina García, quien se traslada a otra escuela.

ESCUELA DE PARVULOS No. 3

Señorita Ana María Cuervo, en sustitución de la señorita María Isabel Alfaro, quien pasa a otro puesto.

ESCUELA DE PARVULAS No. 1

Señorita Dora Quintana, en sustitución de la señorita Celina García, quien se traslada a otra escuela.

Recibe constantemente LA MAGNOLIA

Confites Lowneys y Jacobs a precios sumamente baratos

Lema de la casa: vender más barato que nadie

ESCARRE Hnos.

La Eureka en Puntarenas

Situada en la esquina norte del parque es sin disputa la cantina y refresquería más frecuentada en el puerto. El surtido de licores y vinos es de lo mejor importado. Tostelería y confiterías. Los refrescos de toda clase, servidos con agua perfectamente filtrada, el asco fresco en el servicio hacen que La Eureka sea la cantina y refresquería preferida tanto por los habitantes como por los que visitan al bello puerto del Pacífico.

FERNANDO MAGRI.

Administrador.

Un nuevo bosque a orillas del Torres

Nos parece que el Gobierno posee una faja de terrenos hacia el Este de la población, limitando con el río Torres. Sería justo que esto lo recordara la Junta Forestal y que para la próxima fiesta del Arbol unas escuelas hagan su siembra en el Llano de Chapui (La Sabana) y las otras en el Bosque de Otoya.

La siembra en este lugar tiene doble importancia, pues allí lo harán los niños a orillas del río Torres.

Se casan a pesar de la crisis

San Isidro de Heredia, febrero 23.

En este lugar, aunque la crisis monetaria es abundante, se preparan algunas parejas de jóvenes para formar nuevos hogares. Se aproxima el matrimonio del señor José de Jesús Villalobos con la bella señorita Sofía Villalobos, cuya fiesta se verificará el 4 de marzo por la noche. Al siguiente día partirán los desposados a la capital. Que la felicidad les sea eterna compañera en el hogar.

—Nuestro templo, a consecuencia de estar paralizado los trabajos, presenta un cuadro triste, y más por los daños de algunos vidrios rotos en las ventanas por bandadas de muchachos que se aglomeran en las tardes al rededor de la iglesia, arrojando piedras y bocanadas diabólicas.

El Cura que observa tales cosas no se preocupa por cuidar siquiera del trabajo de nuestro templo, esfuerzo de Curas anteriores amantes del progreso.

Labrador

Fábrica de cepillos y escobas

Escasú, 22

Después de larga y penosa enfermedad dejó de existir la estimable señora doña Guadalupe Capuro de Roldán, dejando en la orfandad una numerosa familia a quien presentamos el testimonio de nuestra condolencia, especialmente al cumplido telegrafista de esta villa don Luis Roldán C.

El activo industrial don Diego Quesada ha montado una fábrica de escobas y cepillos con material moderno y que está tomando mucho auge. Ya tiene unos cuantos operarios y la demanda es considerable. Lo felicitamos, congratulándonos que Escasú cuente con dos industrias más, gracias a los esfuerzos de sus buenos hijos.

Corresponsal

Llegaron los Ingenieros que fueron a localizar los pozos artesianos

Llegó ayer a esta ciudad la Comisión de Ingenieros que fueron a localizar los pozos de petróleo de Talamanca y a medir las tierras, por cuenta de la Empresa que dirigen Mr. Greulich y Mr. Valentine.

El objeto de este viaje es llevar de San José algunos elementos que necesitan para llevar a feliz término la obra.

Los Ingenieros que llegaron son: don Juan Matamoros, don Juan Araya, don Manuel Antonio Viquez y don Manuel Carranza h.

Regresan en breve a la región de la tribu bribri, el sugestivo lugar de las esmeraldas de Fray Agustín de Cevallos y de las fuentes de petróleo.

RELOJERIA SUIZA

Calle del Carmen

Acaban de llegar muchas mercaderías en joyas y relojes; también artículos de fantasía, en broches, anillos, etc. de poco valor, para regalos.

Relojes de pulsera para señoras, surtido variado.

PRECIOS BARATOS - CORDIALI.

"LA IBERIA"

Gran Fábrica de Café Molido. — Calle loa, Sur Avenida 14 Oeste, 200 varas al Norte de la Compañía Constructora.

Contando con la maquinaria más moderna que ha venido al país, muele únicamente Café de primera calidad. Para garantizar al público contra cualquier adulteración, se muele el artículo en presencia del cliente.

Se envía a domicilio. — Haga sus pedidos por teléfono No. 629.

FRANCISCO GONZALEZ NOSTI

LA MEJOR FABRICA DE SIROPES Y BEBIDAS GASEOSAS

Ofrecemos a nuestros clientes y al público en general, los productos de esta Fábrica, bien conocidos y acreditados por su bondad y pureza:

KOLA CHAMPANA superior y KOLA corriente sin rival. LIMONADA verdadera y ZARZA apetitosa. GINGER ALE y CREAM SODA excelentes.

¡Novedad! El refresco más exquisito, el refresco del día

—SIDRA CHAMPANA—

Especialidad de nuestra marca, por su gusto incomparable.

Los pedidos que se nos encomiende, serán ejecutados con prontitud y esmero.

FERNANDEZ & CAMPOS

Apartado No. 935. San José. Teléfono No. 190.

Edgar Knorr & Co.

San José - Limón

Gran almacén

de

géneros y abarrotes

J. M. CABANAS & Co.

NUEVA ORLEANS

Representantes exclusivos de manufacturas americanas, cuentan con grandes existencias de mercancías para atender con esmero y prontitud cualquier orden de pedido que se les envíe, garantizando completa selección hecha personalmente por la casa en los despachos que se verifiquen.

AGENCIAS ESTABLECIDAS Y CUIDADOSAMENTE

ATENDIDAS EN TODO CENTRO AMERICA

Representante para Costa Rica: Sr. E. SALAZAR S.

REMATE

El sábado cuatro del entrante mes de marzo, se rematarán a la una del día, en la Caballería Nacional, los siguientes animales:

Una yegua inglesa, de coche, "LA CHINITA" muy mansa, y propia para médicos.

El famoso caballo de cría "EL ANDALUZ" (azulejo) importado por don José Feo.

El caballo "CAPRICHO" de raza peruana, de la cría de don José Quirós.

DIRECCION GENERAL DE POLICIA.

San José Febrero 13 de 1916.

Administración General de Licores

AVISO

Desde esta fecha en adelante se pone a la venta el Vino Vermouth marca "NACIONAL" elaborado en este Establecimiento, al precio de C/ 1.50 el litro.

Las compras en cantidades de 5 litros o más, deben hacerse depositando su valor en la Administración de Rentas Nacionales como de costumbre; pero en este caso no se venderán fracciones de 5 litros. Las cantidades menores, o sea de uno a cuatro litros, se venderán pagando su valor directamente en la Contaduría del Establecimiento.

San José, 16 de Febrero de 1916.

M. G. Escalante,
Administrador General.

Noticias de la guerra de fuente alemana

Guatemala, 21. Oficial alemán del 19.—El Almirante Británico, declaró inverosímil informes referentes a las pérdidas de un segundo buque de guerra en combates durante la noche entre 10 y 11 de febrero; no obstante de esta negativa oficial, por observaciones fidedignas hechas por las fuerzas navales alemanas, consta que además del "Arabic" un segundo buque fue destruido y por razón del informe del Almirantazgo alemán del 12 de febrero, tiene que tomarse como verídico.

Oficial austriaco del 19.—La artillería italiana bombardeó Fontana en Judicaria y distrito de Lana. Ataques italianos cerca de Colo, al Noreste de Borge, repelidos. Los italianos dirigieron fuego nutrido contra Uggowitz, cerca de Malborgeth, contra Monte San Michele. La excursión de aviaadores italianos hacia Laibach tuvo resultado deplorable. La mayoría de los aeroplanos fueron obligados a retirarse. Al llegar al frente de batalla solo tres llegaron a Laibach, donde arrojaron bombas en las cercanías del hospital y sobre algunas aldeas de esta región sin causar daños.

Oficial alemán del 19.—Ataque inglés al sudoeste de Ypres precedido por poderosos preparativos de artillería fue paralizada por nosotros. Al Norte y Noreste de Arras ha habido explosiones por minas y granadas de mano. Los alemanes ocuparon un cráter producido por la explosión de una mina alemana. El frente entre el Aisne y el Mosa estaba alternativa mente bajo nutrido fuego de artillería y minas. Los alemanes destruyeron una parte de las posiciones francesas sobre las alturas de Combres por minas grandes. Al Noreste de Ligitzeon (?) penetraron destacamentos alemanes en posiciones francesas, destruyendo obras de fortificación, abriendo a

Cerca de Wiszniew, al Este, fracasó el ataque ruso. Aviaadores alemanes atacaron Logischin y Tarnopol.

Oficial austriaco del 20.—En Judicaria, posición austriaca cerca de Lariola, en la región de Lardar, fue bombardeada nutridamente por los morteros. En el frente del Isonzo posguen los combates de artillería. Cerca de Borgo conquistaron los austriacos una parte avanzada por los italianos; más hacia el Sur cruzaron los austriacos la línea enemiga.

Al Sudeste de Durazzo, los albaneses, quienes luchan al lado de los austriacos, ocuparon Berat. Liusnia y Pekinje, tomando prisioneros más de doscientos gendarmes de Essad Bajá.

Ministro alemán en Guatemala

Farbenfabriken vorm. Friedr. Bayer & Co.

LEVERKUSEN, Alemania

Agente para Costa Rica,

Víctor Fabián, San José.

Productos Bayer

Somatose sabor seco, Somatose sabor dulce, Somatose Ferruginosa

Reconstituyente y aperitivo

GUAYACONE: Antituberculoso y Dietético

De venta en todas las Boticas

Maderas de Tarrazú

175 varas al Oeste del Mercado

Cambio tercerillas, sin descuento, por maderas.

Compro bronce y cobre

Vendo una caldera (40 caballos) por la cuarta parte de su valor.

Compro canarios Roller

OJO! El cacao de mi fábrica "La PRIMAVERA" desde esta fecha en adelante se venderá a \$ 45.00 quintal, calidad corriente y el especial \$ 65.00 quintal.

J. RODRIGUEZ M.

TELEFONO No. 542 — APARTADO No. 256

Ocasión

Magnífico Wagón de cuatro ruedas y de resortes con juego de arneses para dos animales, se vende o se cambia por un carrétón aperado.

"La Navarra"

Teléfono No. 478.

Apartado No. 697.

Una acusación infundada y malévola

A INFORMACION de ayer formula claramente, sin circunloquios ni ambages, una grave acusación.

Nos acusa nada menos que de "chantagistas". Y para formular la acusación, esgrime arteramente, a modo de estilete florentino, el nombre respetable de don Lincoln G. Valentine.

"Desde hace tiempo—dice—esta campaña (se refiere a la emprendida en las columnas de este periódico contra el contrato petrolero) ha quedado desautorizada; porque en una de las épocas que hizo crisis, el señor Lincoln G. Valentine declaró, en el único artículo o reportaje suyo que ha aparecido acerca de ese negocio, que "EL IMPARCIAL" ataca a la Compañía Nacional de Petróleo, porque la Compañía no ha querido dejarse explotar por "EL IMPARCIAL".

"Antes de proseguir en sus ataques, "EL IMPARCIAL" debió haberse limpiado de la acusación de chantage que le enrostró el señor Valentine..."

Ciertamente, jamás imaginamos que la audacia de nuestros adversarios llegara hasta el extremo de lanzar acusación tan grave desembocadamente; y menos que la respaldaran con el nombre de un caballero honorable que por fuerza había de volver por los fueros de la verdad ultrajada.

Celosos del buen nombre de nuestra publicación—aunque teníamos fundados motivos para suponer que en el público no hallaría eco tan insensata acusación—en el acto escribimos al señor Valentine la siguiente carta:

San José, Costa Rica, 24 de febrero de 1916.

Señor don L. G. Valentine.

San José.

Estimado señor y amigo:

Espero de su caballerosidad se sirva manifestarme si es cierto que usted en alguna ocasión ha declarado en un reportaje, que la empresa de "EL IMPARCIAL", de la cual soy gerente, ataca a la Compañía Nacional de Petróleo, porque la Compañía no ha querido dejarse explotar por este periódico.

Igualmente agradeceré a usted se sirva decirme, para los efectos de la publicidad, si alguna vez esta Empresa le ha cobrado por la inserción de artículos suyos, y si es cierto que repetidas veces he puesto las columnas del periódico gratuitamente a su disposición, para defender los intereses o la honorabilidad de sus asociados, de acuerdo con el espíritu de "EL IMPARCIAL", que jamás cobra por las contestaciones enderezadas a desancorar cargos hechos en el mismo.

Finalmente, ruego a usted me manifieste si alguna vez relata o abiertamente se le han hecho a usted insinuaciones para que, mediante alguna suma de dinero o a trueque de acciones de la Compañía Petrolera o en cualquier otra forma, obtenga usted el silencio o el apoyo de esta Empresa.

De usted atento S. S. y amigo,

Rogelio FERNANDEZ GUILL.

Esta carta la pusimos en manos de nuestro mensajero; mas no llegó a su destino, porque al tiempo que aquél iba a partir, otro mensajero nos trajo una carta del señor Valentine, en la que este culto caballero se dirigía al Editor de "La Información", rectificando los conceptos erróneos y malévolos emitidos por ésta.

He aquí la carta del señor Valentine:

San José, Costa Rica, 24 de febrero de 1916.

Editor de "La Información",

San José.

Muy señor mío:

En un editorial publicado esta mañana en su apreciable diario me atribuye usted ciertas expresiones o ideas que debo rectificar sin demora, para evitar un concepto erróneo del público que me pondría en una posición enteramente falsa.

Las expresiones mencionadas son derivadas de una entrevista que tuve el honor de dar a "La Información" el 18 de enero de este año. En ella me referí a cierto comentario desfavorable acerca del Dr. Greulich, sus socios y agentes y su contrato petrolero publicado por "EL IMPARCIAL" el 27 de diciembre último.

MI impresión es que "EL IMPARCIAL" es considerado generalmente por el público como órgano de la opinión oficial. Dicho editorial del 27 de diciembre hubiera, por consiguiente, podido reaccionar sobre la opinión pública en el país concerniente al Contrato Greulich. Por esta razón no vacilé en contestar las preguntas de su representante acerca de dicho editorial del 27 de diciembre. Dije claramente que era imposible que el artículo referido expresara la opinión—desfavorable—del Supremo Gobierno, el contrato Greulich habiendo sido redactado casi palabra por palabra por el Gobierno de Costa Rica y leído y aprobado en todos sus detalles por Su Excelencia el Presidente, después de muchas horas de discusión.

La actitud de "EL IMPARCIAL" ha sido siempre favorable al contrato Greulich, según consta en el dossier de

recortes de ese periódico que tengo ante mí. Hubo un cambio repentino. ¿Por qué?

No podía ser debido al Supremo Gobierno por las razones arriba expuestas. El cambio parecía coincidir con ciertas dificultades e intrigas en las cuales ciertas personas irresponsables y ya desacreditadas intentaron arrastrarnos. Por lo tanto, supuse que las intrigas a que me refería en mi entrevista del 18 de enero debían haber causado el cambio de actitud de "EL IMPARCIAL". Los instigadores de dichas intrigas habiendo evidentemente suministrado datos intencionalmente inexactos a dicho apreciable periódico.

Esto y nada más quería yo decir en mi entrevista del 18 de enero en estas palabras: "Por lo tanto, tengo razón de creer que el editorial mencionado no es otra cosa que el reflejo de dichas intrigas". Las palabras "chantage" que usted usa en su editorial de esta fecha debo considerar injustificadas; por lo menos, nunca me ha entrado tal idea. Tengo el respeto más alto y grande para Costa Rica, sus instituciones y habitantes y nunca cometería la falta de delicadeza de formular una acusación tan grave y, en lo que me toca a mí, injustificada.

Además, en mi entrevista del 18 de enero no me refería a la Compañía Nacional de Petróleo, sino a la empresa del Dr. Greulich que representa, la cual adquirió no solamente los derechos de la Compañía Nacional sino también los del Dr. Castro, del señor Lglesias y de muchos otros.

Me permito concluir esta carta repitiendo los palabras que dije a su representante cuando me pidió los datos contenidos en mi entrevista del 18 de enero: "Hemos venido aquí para trabajar y no para hablar".

Con un atento saludo, tengo el honor de suscribirme Su muy alto y seguro servidor,

Lincoln G. VALENTINE.

Al dar las gracias al señor Valentine por su espontánea y caballerosa rectificación, séanos permitido aclarar algunos puntos de la misma que pudiera parecer oscuros.

"EL IMPARCIAL" desde un principio no fué partidario ni enemigo del contrato Greulich, y si en sus columnas se externaron, algunas veces en sueltos informativos opiniones favorables a dicho contrato, ello debióse a la libertad de criterio de que han disfrutado siempre los diversos redactores y colaboradores de nuestra publicación. Tribuna consagrada a la alta manifestación de las ideas, "EL IMPARCIAL" se ha brindado gratuitamente a todos aquellos que desean debatir los grandes problemas nacionales.

Fué preciso que, durante una ausencia nuestra, viese la luz una nota al parecer intencionada, que podía influir en las transacciones que por entonces se efectuaban sobre la base de la aceptación absoluta del contrato Greulich por parte del Gobierno, dado el carácter semioficial que nuestros adversarios han querido darle a esta Empresa, para que nosotros externáramos editorialmente nuestra propia opinión sobre este negocio. Opinión hija de nuestro patriotismo y no de un vil interés, pues para llegar tras maduras reflexiones y un detenido estudio a la conclusión de que al país y sólo al país le correspondía, como en la Argentina y México, la explotación de ese veneno de riqueza, hemos tenido que cerrar los ojos y hacer el sacrificio en nuestro corazón del natural afecto a parientes muy cercanos y a amigos muy queridos, cuyos intereses están vinculados a la aceptación del contrato Greulich.

No; jamás un vil interés movió nuestra pluma ni sujetó nuestra mano. Periodistas honrados, nos damos cuenta perfecta de nuestra alta responsabilidad, y nadie puede decir que con un puñado de oro torció nuestro criterio. Quédense el "chantage" y el reclamo interesado para los que han hecho de la Prensa una almoneda, donde se subastan las ideas en la puja vergonzosa de los apetitos famélicos.

W. R. Grace & Co.

SAN FRANCISCO, Cal.

OFRECEN: Abono para Café MARCA

FORTUNA

en sacos de 140 libras americanas cada uno como sigue:

ABONO No. 1.	12 por ciento	Acido Fosfórico	
	5 "	Potasa.....	
	4 "	Nitrógeno.....	\$ 57.— oro por 2,000 lbs. americanas c. fl. y s. Puntarenas.
ABONO No. 2.	8 por ciento	Acido Fosfórico	
	10 "	Potasa.....	
	3 "	Nitrógeno.....	\$ 62.— oro por 2,000 lbs. americanas c. fl. y s. Puntarenas.
ABONO No. 3.	6 por ciento	Acido Fosfórico	
	6 "	Potasa.....	
	5 "	Nitrógeno.....	\$ 57.— oro por 2,000 lbs. americanas c. fl. y s. Puntarenas.

Embarque de San Francisco, Cal., durante el mes de Febrero. Precios sujetos a las fluctuaciones del mercado. Todas las órdenes serán transmitidas por cable a San Francisco por el Agente General para Costa Rica,

FELIX WISS.
Apartado 171.

NOTAS

Se han fijado los días 27 y 28 para celebrar alegres fiestas en Tierra Blanca. Publicaremos el respectivo programa.

En la perforación que se hizo en Puntarenas, cerca de la Estación, fueron encontrados nueve distintas capas de tierra y cuatro manantiales de agua.

Nuestro estimado colega "El Comercio de la Costa" ha aumentado su edición en 500 ejemplares más.

La Junta de Educación de Miramar quedó instalada así: Presidencia, doña Emma de Prendas; Vicepresidencia, doña Manuela de Flores; Secretaria, Rosita González, y Suplentes, las señoritas Teófila Jiménez y Lía Flores.

El Colegio del Sagrado Corazón de Jesús, dirigido en Cartago por las religiosas beletitas, comenzará sus tareas escolares el diez de marzo. El plan de estudios para el presente año abarca todos los ramos de la enseñanza primaria y secundaria.

El promedio diario de lectores en la Biblioteca Nacional, durante el mes de enero, fué de 73.

El señor Ferraz dice en un informe: "El empeño de ir mejorando cada día la calidad de lectura solicitada, ha hecho que se niegue a la juventud inconsciente ciertas obras fútiles y perjudiciales para su cerebro".

A solicitud de don Luis Fernández ha sido inscrita la marca de fábrica y de comercio "Queso Amsterdam".

La Municipalidad de Limón ha convocado a licitadores para la explotación de los cocales comprendidos entre las desembocaduras de los ríos Matina y Pacuare.

Francisca Carrillo y de Montero y Josefa y Juana Montero Carrillo le vendieron a don Julio Montero Carrillo sus acciones o derechos en la Sociedad "V. Montero G. e hijo".

Conferencia en Limón

Limón, 24.—Por telégrafo. El lunes próximo a las 8 a. m. habrá conferencia en la Escuela de esta ciudad para todos los maestros cuyo nombramiento sea publicado.

CORRESPONSAL

El Banco Internacional

Fue este establecimiento objeto de extensos e intencionados estudios por parte de los financieros que últimamente visitaron a Costa Rica, con la misión aparente de corresponder la visita que hicieron a Washington los Delegados que asistieron al Congreso Financiero, que se reunió en aquella ciudad en Mayo del año ppdo. pero con el fin práctico de estudiar algunos asuntos que tienen relación inmediata con el propósito que tienen los banqueros y fabricantes de Norte América de ensanchar las relaciones existentes, y de crear nuevas en otras direcciones, con todos los países de Hispano América.

Saben en los Estados Unidos que Costa Rica ha hecho con Europa gran parte de su comercio de importación y exportación y que como consecuencia son valiosas las conexiones financieras que el país mantenía con Inglaterra, Francia y Alemania. Por eso han venido esos señores a estudiar nuestras necesidades económicas, presentes y futuras, para medir hasta qué punto es factible que los Estados Unidos suplan y reemplacen los tratos, arreglos y demás vinculaciones mercantiles que se han interrumpido, trastornado o deshecho a causa de la guerra. Todos ellos, hombres prominentes y experimentados en el campo de los negocios, saben lo que vale la literatura comercial de Costa Rica y les ha bastado tener a la mano el Anuario Estadístico y la Memoria de Hacienda correspondientes al año de 1914 para darse cuenta inmediata de quienes son los comerciantes prominentes, qué artículos se importan y de donde proceden, qué productos exportamos y dónde están las plazas que los consumen, cuáles son nuestros bancos y casas bancarias, cuál y de qué importancia es en suma nuestro movimiento agrícola y mercantil, y cuál es el monto y la procedencia de la Deuda Pública del Estado.

Los que pudimos estar en contacto con esos caballeros desde que llegaron a nuestras playas, apreciamos de manera satisfactoria las condiciones de pericia, ilustración y seriedad que les caracterizaba, y no pudimos como no podemos ocultar la ufanía que nos causó el que el Gobierno americano hubiera confiado la presidencia de esa Delegación al Cónsul de Costa Rica en Nueva Orleans, el señor don Lamar C. Quintero, sujeto de grande prestigio en aquella nación y conocedor a fondo de nuestra vida mercantil como quiera que lleva treinta años de representarnos en aquella plaza con la aprobación y beneplácito de todas las Administraciones habidas en tan largo lapso de tiempo. Al lado de esos personajes han estado hombres importantes de este país quienes los han relacionado con todo nuestro alto comercio y con todos los hombres prominentes en las otras esferas de la actividad nacional. Se han despedido los miembros de la Comisión Financiera y Comercial de los Estados Unidos que acababan de visitarnos llevando consigo nociones y conocimientos de utilidad positiva, para ellos y para nosotros, y esperamos fundada mente en que no tardarán en arraigar y crecer en el terreno de la práctica las anticipaciones y propósitos que formularon en vista de lo que llamaron sencillamente *admirable preparación* para el mayor participio de los Estados Unidos en nuestro movimiento mercantil.

Nos proponemos relatar la impresión de esos caballeros sobre los asuntos que de preferencia estudiaron; pero como son varios y entrañan relativa complejidad hemos de tratarlos separadamente.

Desde el principio manifestaron que a su modo de ver, le hacían falta a Costa Rica facilidades bancarias y de crédito, no sólo para reponer las pérdidas o paralizadas con la guerra, sino para impulsar y desarrollar el progreso en lo agrícola y en los otros campos industriales. Para llegar a esa conclusión analizaron la importancia de los bancos actualmente establecidos, la relación de su capital con la población del país, la índole y división de sus préstamos, las sumas de sus depósitos y créditos activos y pasivos, y todos los otros datos que están a la vista en los informes anuales que se publican. Como era natural comprendió ese análisis todo cuanto se relaciona con el Banco Internacional; se interesaron especialmente en el asunto, tanto por la índole de la institución como por los resultados que se han obtenido hasta ahora, y no vacilaron en pronosticar que ese Banco tiene que ser la base de la reconstrucción del sistema bancario actual, así como fatalmente llegará a ser el que fude el sistema de préstamos hipotecarios que ha de dar a Costa Rica en tiempo no lejano progreso positivo e independencia económica hasta donde es posible realizarla dentro de las vinculaciones intangibles pero no por eso imaginarias que ligán los intereses financieros grandes y pequeños del mundo comercial.

Poco a poco iremos dando a conocer la impresión de los financieros americanos sobre este y otros asuntos de importancia capital.

Manuel Aragón.

Fiestas Cívicas en Puntarenas

Subcomité en Chomes

Puntarenas, 27. La Comisión de Fiestas Cívicas en atención a la buena acogida dispensada por la colonia china a su proyecto dispuso dedicarle un match de foot ball. La colonia china sacará carroza alegórica, otras colonias harán lo mismo, así como también los centros sociales.

Chomes, 24. Los miembros de la Comisión de Fiestas de Puntarenas nombraron un Subcomité en ésta, compuesto de los señores Francisco Sandino, Feliciano Quirós, Miguel Reyes, Segundo Sandino, Jesús Quirós y Nicolás Torres para hacer efectiva propaganda.

Tesis que se publicará

En su examen para obtener el título de Licenciado en Derecho, nuestro amigo don Rómulo Tovar desarrolló una brillante tesis sobre sistema monetario, que le mereció al señor Tovar una calurosa felicitación por parte de la Directiva del Colegio de Abogados. La expresada Directiva dispuso publicar por cuenta del Colegio, en folleto, la importante tesis con que inaugura su carrera el señor Tovar.

TEATRO VARIEDADES

VIERNES 18 DE FEBRERO DE 1916.

Dos grandes tandas.—Última exhibición de la importantísima película de información sobre la GUERRA EUROPEA, titulada

Bombardeo de las costas de Turquía Asiática por la Escuadra Rusa

TEATRO AMERICA

(ANTES "ROIG")

MUY PRONTO, LAS SERIES 3a., 4a. y 5a. DE LA SENSACIONALISIMA PELICULA

FANTOMAS

TEATRO ACTUALIDADES

SABADO 26 EL GRANDIOSO ESTRENO

CUARTA SERIE DE LA GUERRA EUROPEA

SE ANUNCIA UN MITIN de las vendedoras de ropa del Mercado

Alarma con motivo de una orden del Auditor Municipal

El Mercado de San José estuvo revuelto ayer. Preguntamos qué ocurría y se nos dijo que las vendedoras de ropa hecha, que tienen ya más de diez años de explotar ese negocio, con el cual han encontrado su "modus vivendi", estaban organizándose para un mitin. Inquirimos mejores datos y se nos informó que en la mañana de ayer se había recibido orden del Auditor Municipal para retirar del edificio a las vendedoras de ropa dentro de un perentorio término. Tal orden obedece según sabemos a la necesidad de conseguir espacio para los vendedores de granos. Comprendemos que, en verdad, el mercado se destina especialmente para la venta de otros artículos, pero no está por demás reflexionar que con esa medida tomada de un modo exabrupto van a lesionarse intereses creados y lo que es peor, intereses de pobres mujeres, muchas de las cuales han conseguido su independencia económica, a diferencia de la gran

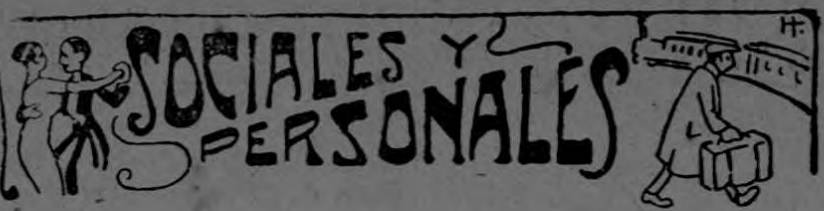
La trágica muerte del Diputado Emilio Mazier

Ha sido apresado el Representante de la Compañía "Singer"

TEGUCIGALPA. Adelanta la sumaria que se instruye con motivo del asesinato del Lic. don Emilio Mazier, Diputado al Congreso Nacional, ex-Subsecretario de Fomento, Magistrado Suplente a la Corte Suprema de Justicia y Apoderado del Banco de Honduras, hecho perpetrado en su domicilio la noche del 16 del mes en curso. Poco tiempo después de perpetrado el asesinato del Lic. Mazier, se presentaron a la casa de éste, el señor Ministro de la Guerra, Dr. don Francisco J. Mejía, el Gobernador del departamento, General Monterroso, el Director de Policía, Coronel Ferrera y numerosas personas más investidas de autoridad y particulares, con el objeto de practicar las debidas investigaciones. Entre los particulares se encontraba el joven detective boliviano don J. de Pereira, quien prestó en esa emergencia muy buenos servicios. También estuvo presente el señor Juez 1o. de lo Criminal Lic. don Juan Zepeda, para practicar las primeras diligencias.

La casa rodeada. En la sospecha de que el asesino pudiese estar escondido en alguna de las casas vecinas a la de la víctima, la autoridad competente ordenó que la cuadra fuese rodeada por destacamentos de policía y de tropa militar. El General Monterroso y el Dr. Mejía hablan con don Octavio. Los señores General Monterroso y el Dr. Mejía creyeron oportuno platicar privadamente con el señor Lic. don Octavio Mazier para cerciorarse de si éste poseía algún ligero dato que sirviera a las autoridades para orientarse en la averiguación, pero, según hemos sabido, el señor don Octavio dijo que ignoraba absolutamente todo procedente en este asunto.

El detective Pereira manifiesta una opinión. Nos dice el detective Pereira que él desde el primer momento visto que hubo la lesión que produjo la muerte al Lic. Mazier, comprendió que aquella había sido ocasionada con arma de pequeño calibre y que el asesino debía medir poco más o menos, 1 metro 75 centímetros de estatura, por el hecho de encontrarse el occiso en una silla de alguna elevación y porque la herida tenía trayectoria oblicua. La opinión del detective fue corroborada al siguiente día por la autopsia que practicaron los doctores Rubén Andino Aguilar y Carlos Cruz Velázquez. Extraído el proyectil y encontrada por casualidad la cápsula respectiva, se llegó a la conclusión de



Con rumbo a Puntarenas donde permanecerán en vía de temporada, se dirigió la señora doña Jobita Blanco y su simpática hija Marta Rivera. —En Puntarenas ha seguido mejor de salud el Presbítero don Trinidad de Jesús Araya, Cura de la Soledad. —Procedente de El General se encuentra entre nosotros el señor Cura misionero de dicho lugar. —La señorita Leticia Solórzano graduada como maestra normal el año pasado, ocupará una plaza en una de las Escuelas de Párvulos de esta ciudad. —En casa de Eduardo Tovar se celebró antenoche un baile de confianza, que estuvo muy concurrido. En San Rafael de Oreamuno se encuentra gravemente enfermo el importante vecino don Víctor Guillén. Hacemos votos por el restablecimiento del distinguido caballero. —Se encuentra gravemente enferma en Puntarenas doña Teodora de Guido, esposa de nuestro estimado amigo don Juan Guido M. —Doña Delia de Guevara, que temporaba en Cartago, regresó a nuestro puerto del Pacífico. —Don Francisco de P. Valle tomará el próximo vapor para el Sur. —Llegó ayer de Puntarenas el Lic. don Marco Aurelio Soto. —Pronto contraerá matrimonio en Puntarenas el joven artista don Alfredo Moya con una bella señorita de Guadalupe. —Se embarcó don Félix Somoza para Corinto. —Se encuentra de paseo por Puntarenas madame S. de Fleury. —Ha mejorado don Miguel H. Céspedes. —Llegaron ayer del extranjero don Roberto Brenes Mesén y señora; don Ezequiel Gutiérrez y señora; don Antonio Fernández; doña Teresa de Vallarino e hijos, y Rosario de la Guardia. —Se anuncia el regreso del Lic. don Ernesto Martín.

LABORES DE FOMENTO

Se informó del costo que demandan los trabajos que hay que hacer para adaptar el salón de juegos atléticos del Liceo de Costa Rica a salón de canto y de actos públicos. Se ordenó llevar a cabo las reparaciones que necesita el edificio que en Heredia sirvió para oficinas municipales y donde se va a instalar este año una escuela. Se ordenó abrir una ventana en el Cuartel Principal en uno de los departamentos en que hay deficiencia de luz. Se mandó a examinar el agua de una fuente que piensa utilizarse para la cañería de La Balsa del cantón de Atenas. La Dirección de Obras Públicas mandó a ejecutar los estudios necesarios para un deshecho en la cuesta que existe en el camino que conduce a los caseríos de San Pedro, San Luis, San Francisco, Llano Hermoso y Gilgual, del cantón de Puriscal.

SECRETARIA de Hacienda y Comercio

Tipo de cambio a la vista sobre New York

125°

San José, Dic. 5 de 1915.

Interventor General de Hacienda

Sergio Carballo R.

San José, 10 de Enero de 1916

Sabados de 12 m. a 2 p.m.

Lunes a viernes de 12 m. a 3 p.m.

adelante a las horas siguientes:

con el contrato de crédito de \$500.000.00, se hará de hoy en adelante el despacho de letras sobre Nueva York, de acuerdo

Reunión de Ingenieros para resolver un litigio

En la casa del Ingeniero don Roberto Haenkel, representante de Tres Ríos respectivamente. El objeto de esa reunión fue llegar a una conclusión en los estudios hechos en La Unión, con vista del resultado obtenido en la medida de aguas. En breve informaremos de lo que se resuelva sobre el particular.

Sección de librería

Lista de las novedades que recibe semanalmente la "LECTURA BARATA" BIBLIOTECA ANDRES BELLO Las mejores obras de los mejores autores de América.—Volumenes en 8.º de 300 a 400 páginas, editados a todo lujo. Precio de cada volumen: dos Colones. Por Correo: \$ 2.20 M. Díaz Rodríguez, Sangre Patricia. (Novela) y Cuentos de Color. José Martí, Los Estados Unidos. F. García Gody, La literatura americana de nuestros días. Nicolás Heredia, La sensibilidad en la poesía castellana. M. González Prada, Páginas libres. Tulio M. Cestero, Hombres y Piedras. BIBLIOTECA ESPAÑA MEDICA Esta Biblioteca de "España Médica" tiene carácter de vulgarización científica, abarcando las materias más salientes y prácticas del vasto campo de la higiene social e individual. Volumenes en 8.º de 225 a 300 páginas, en pasta. Precio de cada volumen: \$ 2.00; por correo: \$ 2.20. Dr. E. García del Real, Los peligros del alcohol. Dr. Royo Vilanova, "Fonogramas", discos de Medicina, Higiene y Pedagogía. Dr. Royo Vilanova, Obesos y Neuropatas. Dr. Suñer, Como se Adquieren las Infecciones. VARIAS BIBLIOTECAS Eca de Queiroz, Leyendas de Santos, San Cristóbal, \$ 2.00. Coronel Brayton, Tragedias en el aire y en el mar, \$ 1.75. La Novela de Bolsillo, publicación semanal, Joaquín Belda. Un Quince de Enero. Precio \$ 0.20. COLECCION DE CELEBRIDADES España y Sudamericanas. "Zorrilla", Biografía anecdótica, por E. Ramírez Angel, \$ 2.00 pasta. "Beequer", Biografía anecdótica, por Juan López Núñez, \$ 1.75 rústica, \$ 2.00 pasta. LOS PEDIDOS A JAIME TORMO Librería, encuadernación, imprenta, útiles para oficinas y escuelas. PRECIOS LOS MAS MODICOS Apartado 439. Esquina frente al Correo. Teléfono 664. San José.

ZIG-ZAG

Dice el Agente de Policía de Santa Cruz que no hay Cárcel en aquel lugar. Serán reparados los puentes de Río Blanco, Bebedero y Las Juntas en el camino carretero de Bebedero a Liberia. Se cree que el impuesto municipal por barberías en Liberia no debe existir, tampoco el de zapaterías, porque atenta contra la industria, el de las boticas porque pagan derecho de patente y el de manteca por lo inseguro del negocio. Se ha pedido al Registro la certificación de nacimiento de Gustavo Bonilla Monge, quien pereció ahogado en la isla del Caño. La Municipalidad de Acosta dispuso gravar con un tanto por ciento más los aserraderos.

Un extranjero que estuvo hace poco tiempo en San José manifestó su extrañeza por cuanto los josefinos no se han interesado en construir un jardincito o parque en la plaza de las Arcadas, frente al Teatro Nacional. Ojalá se llevara a cabo esa obra de ornato en semejante plaza. Los Licenciados don Oscar Padilla y don Rafael Herrera Jenkins, de acuerdo con una idea lanzada por la Directiva del Colegio de Abogados, tratan de fundar una revista que sea órgano del Colegio. Gestionarán con el Gobierno para la Imprenta Nacional.

Fue juramentado ayer en la Gobernación de la Provincia y tomó posesión de su puesto de Secretario Municipal don Eloy Truque García.

Ayer hizo 21 años que en Baíre, República de Cuba, se lanzó el primer grito de Independencia.

LAS ALMORRANAS SE CURAN EN 6 A 14 DIAS

Se garantiza que el UNGUENTO PAZO curará las Almorranas, simples, sangrantes con picazón o externas en 6 a 14 días ó se devolverá el dinero. Hecho por la PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E. U. de A.

Se alquila una pieza que da a la calle, con servicio interior independiente, situada en la Calle 6a. Sur, esquina opuesta a "La Tempestad", docientos varas al Sur del Palacio de Justicia.

Informarán en la Calle 18 Norte número 133.

Tranvías de gasolina en las carreteras

El señor Secretario de Fomento, Ingeniero don Enrique Pinto, sometió a la consideración de la Dirección de Obras Públicas un magífico proyecto tendiente a establecer tranvías de gasolina en las carreteras, adoptándose vías de 70 centímetros de ancho, con lo cual se obviarían las dificultades que existen para las comunicaciones. El proyecto ha sido objeto de minucioso estudio por los distintos ingenieros de aquel Departamento.

Ayer hubo trasbordo en Las Lomas

La lluvia siguió cayendo en la región del Atlántico. Fueron quitados de la línea todos los obstáculos que hacían imposible el tráfico, pero en Las Lomas siguió cayendo tierra sobre la vía, al extremo de que fue necesario el trasbordo. Según telegrama del ambulante

Frégoli llegará el 10 de marzo

El Representante de Alejandro Frégoli, del transformista de fama mundial, logró llevar a cabo con buen éxito sus gestiones para que se le concediera el Teatro Nacional.

Nuestro gran Coliseo ha sido cedido a la citada Compañía, que llegará a San José el diez de marzo próximo y dará ocho o diez funciones. tuve el gusto de observar que aún me quedaban veinte minutos. Eran las cinco y media; fácilmente podía llegar a la oficina de seguros en cinco minutos, y mi siesta habitual jamás pasaba de veinticinco minutos. Sintíendome, pues, suficientemente tranquilo, me acomodé en seguida para echar mi sueño. Cuando lo hubo terminado muy satisfactoriamente y me desperté, miré de nuevo el reloj, y me sentí medio inclinado a creer en la posibilidad de los accidentes raros, viendo que, en lugar de mis quince o veinte minutos habituales, sólo había dormido tres. Re-comencé, pues, la siesta, y en fin, al despertar por segunda vez, vi con inmensa sorpresa que segun siendo las seis menos veintisiete minutos. Di un salto para reconocer el reloj, y advertí que estaba parado. El que llevaba en el bolsillo me informó que eran las siete y media. Luego había dormido dos horas, faltando así a la cita. "Nada se ha perdido — me dije, — iré a la oficina por la mañana y me excusaré. Ahora bien: ¿qué habrá ocurrido al reloj?" Al examinarlo reconocí que un pedacito de las uvas que arrojé por el carrilito mientras que estaba en el baño

EDGARD POE

me dirigía su discurso, había pasado al través del cristal roto, alojándose bastante singularmente en el agujero de la llave, y quedando fuera un cabo había detenido la revolución de la aguja. "Ah! — exclamé. — Ahora lo comprendo todo. Accidente natural, como suele ocurrir de tiempo en tiempo." Y ya no volví a ocuparme de la cosa. A la hora habitual me metí en la cama. Habiendo colocado la bufía en una mesita, a la cabecera de mi cama, hice un esfuerzo para leer algunas páginas de la Omnipresencia de la Divinidad, y, desgraciadamente, me quedé dormido en menos de veinte segundos dejando encendida la luz en el mismo sitio. Mi sueño estuvo horriblemente turbado por las apariciones del Angel de lo Raro. Me pareció que estaba al pie de mi lecho, que descorría las cortinas y que, con el sonido cavernoso, ahombinalbe, de un tonel de ron, me amenazaba con la más amarga venganza por el desprecio que yo le había inferido. Luego acabó su larga arenga quitándose su sombrero-embudo, y hundíendome el tubo en la gola, me inundó con un océano de kirschenwasser que derramaba en continuo cho-

BIBLIOTECA DE EL IMPARCIAL

uno de mis más respetuosos saludos, cuando una molécula de yo no sé qué extraña materia se alojó en mi ojo, y me volvió momentáneamente ciego. Antes de que pudiese recobrar la vista, la dama de mi corazón había desaparecido, irremediablemente ofendida de que yo pasase por su lado sin saludarla, lo cual tradujo por una grosería premeditada. Mientras permanecí en mi sitio, todavía deslumbrado por lo súbito de este accidente (que a cual quiera hubiese podido acaecer) y mientras duraba mi ceguera, se me acercó el Angel de lo Raro, que me ofreció su concurso con una delicadeza que yo no podía sospechar. Primero examinó mi ojo enfermo con gran dulzura y maestría; me dijo que tenía una gota en el ojo (ignoro qué clase de gota) y la extrajo procurándome así gran alivio. Entonces pensé que era tiempo para mí de morir, puesto que la fortuna había jurado perseguirme, y, consiguientemente, me dirigí al próximo río. Allí me despojé de mis ropas (pues ninguna razón se opone a que muramos como hemos nacido) y me arrojé de cabeza en la corriente. El único testigo de mi destino era una corneja solitaria, que, seducida por un gramo empapado en aguardiente, se ba-

EDGARD POE

davía el efecto de mi puño. Ez el po-yo quien tiene alaz, y el buño quien tiene alaz, y el demonio quien tiene alaz, y el eran tiabio quien tiene alaz. El áquel no tiene alaz, y llo zoí el Anquel de lo Raro. —Y el asunto para que ha venido usted, es... es...? —Paga ezo! —gritó el horrible objeto; — ¿qué vil espeje de canapán mal educado es agté paga preguntag a un chentlemán y a un áquel si le integuessan zug asuntos? Este lenguaje era superior a lo que yo podía soportar, aun procediendo de un ángel. Así, pues, acoplando mi valor, cogí un salero que se hallaba al alcance de mi mano, y lo lancé a la cabeza del intruso. El estalló el golpe, o yo apunté mal; pues sólo conseguí romper el cristal que protegía el cuadrante del reloj colocado en la chimenea. En cuanto al Ángel, comprendió mi intención y respondió al ataque con dos o tres vigorosos golpes asestados consecutivamente en la frente, como ya había hecho antes. Este trato me sometió en seguida, y casi me avergüenza de decir que, sea dolor, sea humillación, me acudieron algunas lágrimas a los ojos. —Mein Gott! — dijo el Angel de lo Raro, extraviándose en un momento



Tosca

Victoriano Sardou en cincuenta y tres años de vida literaria escribió cincuenta y seis comedias. Semejante fecundidad excusa muchos de los errores que se notan en todas y en cada una de las obras del viejo escritor francés.

La parte más interesante de la producción de Sardou es, sin duda alguna, la cómica. Cuando el comediógrafo que me ocupa empezó a escribir, el Segundo Imperio, deseoso de olvidar los mil sucesos que le habían hecho sufrir, no quería sino gozar, reír, gozar y reír mucho. Por eso la primera época de Sardou está tan repleta de alegría: *Patas de mosca*, *Nuestros íntimos*, *Nuestros buenos campesinos*, *Las mujeres fuertes*, *La familia Benoiton*, etc. Esas comedias están llenas de una observación muy superficial que divierte; a veces son ingenuas en extremo; otras veces quieren ser irónicas pero con una ironía inofensiva. En aquel entonces, Sardou pasaba como realista en compañía de Alejandro Dumas padre y de Augier. Se les llamaba realistas quien sabe por qué, pues to que ante los ojos de los críticos modernos no fueron sino prosélitos del romanticismo que se continuaba en ellos con todas sus arbitrariedades y con todo lo que poseía de falso y de apriorístico.

De la comedia alegre, insustancial, Sardou pasó a los dramas de tintas fuertes, a esos dramas en los cuales aparecen personajes que no han existido, que no existen y que jamás existirán; en los cuales la trama se desenvuelve con aventuras imposibles pero que logran interesar a públicos nada difíciles de contentar.

Nadie como Sardou supo adaptarse a las exigencias de la actualidad; todo lo que llamaba la atención de la mayoría, en las épocas en que él era más fecundo, le servía de argumento para sus obras; recordemos *Rabagas*, la obra maestra nacida después de la dolorosa crisis que se llamó la Comuna; recordemos *Divorcios*, tal vez la más bella de sus comedias, que surgió cuando en los salones y en los diarios se debatía la eterna cuestión del divorcio.

Su teatro no tiene ninguna tendencia, él ha querido divertir, in-

teresar y conmover. A él no hay que estudiarlo con la lente del análisis, puesto que ninguna de sus obras resistiría al menor ataque. Sus dramas que tanto conmueven a quienes van al teatro a conmoverse con cualquiera cosa, son artificiosos, imposibles a veces. Todas las escenas últimas de sus obras serían son terriblemente buscadas, son de efecto, no hay duda, pero de un efecto que deja poco en el alma.

No, no es el teatro serio de Sardou el que puede valer; Sardou es un autor cómico por excelencia. Los espíritus sin cultura se echarán a reír al leer esta afirmación mía, en primer término, porque no conocen el teatro alegre, irónico, si es que puede llamarse así, de Sardou; en segundo lugar, porque no son capaces de dejar a un lado sus predilecciones por lo que les hace iloriar aún cuando para obtener ese resultado los autores favoritos se sirvan de situaciones a veces ridículas y a veces nada naturales.

De los numerosos personajes que Sardou creó en sus comedias, los que poseen un valor más apreciable no son Fedora, ni Tosca, ni Teodora, ni Fernanda, ni Dora; son los protagonistas de sus obras cómicas, *Rabagas* a la cabeza de todos. Los otros, los sentimentales, los que se mueren al terminar el drama, los que se sacrifican por cualquier cosa, son simples muñecos que el fantochista francés supo mover con habilidad para hacer llorar a sus contemporáneos y para reírse después de sus lágrimas.

Sardou falsificó al hombre cuando lo hizo entrar en sus dramas; lo copió más o menos fielmente, con todas sus ridiculeces y con todas sus vanidades, cuando lo llamó a formar parte de sus comedias. Y es en esas comedias en donde valdría la pena escuchar a Sardou si en el teatro universal no existiesen otras obras de mayor interés y de mayores cualidades artísticas.

En cuanto a la interpretación diré solamente que lo que antenóche representó la Compañía Ares-Abad no fue sino la traducción de *La Tosca* al género chico.

La Llaneta 83

Pequeñas transacciones

Hicieron transacciones José Delgado Reyes y Joaquín Vega, Lucía de Oreañuno, Bartolomé Barahona, Rosalía Hernández Mora y Ester Mejía, de Cartago; Claudio Rodríguez Aguilera, de S. Ramón de la Unión; Francisco Céspedes Retana, de Alajuelita; Dolores Barboza Varela, de San Rafael de Coronado; Ramón Chávez Aguilera, de Aserri; Próspero Chacón Barquero, Claudio Salas González y Sucesión Aquiles Azofeifa, de Santo Domingo; Pedro Ramírez Araya, Andrés Fuentes Chinchilla y Gordiano Segura Retana, de Santa Ana; Andrés Fuentes Chinchilla, de San José; José Díaz Muñoz, de la Unión; Rosalía Álvarez Villegas, de Poás; Ascensión Vargas Araya, de Naranjo; Leoncio Jiménez Salazar, de San Mateo; María Josefa Santos Guzmán, de San Francisco de Heredia; Elías y Rafaela Hernández Miranda, Bernarda Oviedo Ortiz, Ricardo Vargas Valero y Josefa Delgado Ramos, de San Rafael de Heredia; Sucesión Pedro Alfaro Alfaro, de San Joaquín; Rafael Arce Sáenz, de San Pablo; Pascual Villalobos Araya, Natalia y Ramona Chacón Araya, de San Isidro de Heredia; Juan Escobal Carballo, de San Pedro de Barba; Elías Nicolás Villalobos, de Mercedes de Heredia; Gordiano Cascante Chinchilla, de Curridabat; Concepción Aguilar Morales, de Santa Ana; Sebastián Cambronero S., de Candelaria de Palmares; José Madrigal Calvo, de Escazú; María Ugalde de Alfaro, de Santa Bárbara de Pavia; Napoleón Pando Arias, de la Ceiba de Acosta.

DINERO

Paradigma vendiendo en mi oficina cinco Esquilas un Arlete, No. 7 de servicio probado, en perfect estado, con dos trinos y dos linternas de gran capacidad.

CLODOMIRO SALAS

VENDO

una casa de madera con 4 cuartos, en buen estado. También vendo un jardín grande que colinda con la casa. Todo mide 2.100 varas cuadradas. Situado 50 varas al Sur de la Plaza de San Francisco de la Sabana. Entenderse con el Dr. M. FISCHER, cerca del Banco Internacional.

"CHICLETS"

Ya no es un pasatiempo el mascar Chiclets como en un principio parte del público creía. Constantemente recibimos felicitaciones de personas honorables, dándonos las gracias porque han tenido el éxito anunciado por nosotros de que MASCAR CHICLETS SIGNIFICA NO PADECER DE DISPEPSIA. Si usted está propenso a padecer de esa enfermedad, ya sabe: masque Chiclets.

Gold Palacios y Co., Agentes Pasaje Jiménez, San José

SALON ARANJUEZ

Selectas exhibiciones cinematográficas todos los jueves, sábados y domingos

Atmetlla Hermanos
COMISION—AGENCIAS—CAMBIO
San José, Costa Rica.
Dedicamos especial atención a la representación de fabricantes y exportadores americanos. Aceptan pedidos grandes y pequeños y ofrecen facilidades para los pagos.

— TELEFONO 447 —

Espacio reservado para la Compañía Nacional

"EL SOL"

AVISOS MUNICIPALES

Cantón Central de San José

Se exige de toda multa a los deudores atrasados que cancelen sus cuentas dentro de un mes a partir de esta fecha. Transcurrido ese término, el Procurador Municipal hará el cobro respectivo.—Enero 25 de 1910.

Se alquila en \$ 50.00 mensuales la casa de propiedad municipal, que fué de don Gregorio Richmond, contigua a la cervecería de dicho señor, frente a la antigua Cárcel.

Desde el primero de marzo venidero se alquila el local número 14 del Mercado de esta ciudad que ocupa actualmente con su Establecimiento de Licores don Trinidad Carvajal.

La Auditoría Municipal recibirá diariamente, de 12 a 2 p. m., toda queja o reclamo que el vecindario se crea con derecho a hacer respecto de los servicios municipales o de la conducta de los empleados que los cumplen.



Mande teñir su chal, pañolón, vestido, etc.

a la Tintorería Peralta
Al Sur del Colegio de Señoritas

Esmero, prontitud y precios bajos
J. Vicente Peralta

Finis Coronat Opus

¿Quien duda de los prodigios tropicales? Si la fauna y la flora son admirables, las empresas de generación espontánea suelen llegar a lo inconcebible: crecen con tal rapidez que en un instante suelen perderse de vista y taladrarían las nubes, si no diera con ellas en tierra el soplo de la realidad, supremo disolvente de ensueños e ilusiones.

Cuando se habló de las maravillas del petróleo y empezaron a cotizarse como valores reales las famosas pertenencias, llegaron estas a obtener muy alto precio: hasta trescientos dólares cada una. "Hoy, ya se consiguen por la tercera parte de aquella suma y como dicen ciertas revistas de mercado, tienden a la baja.

Se ofrecieron al público datos precisos: un pozo, de moderada posición geológica, se permite el lujo de dar cincuenta mil barriles cada veinticuatro horas; si es de buena familia, fácilmente duplica esa cantidad. El Gobierno, con el diez por ciento que bellamente se le otorgaría de ese rendimiento, en dos años pagaría las deudas nacionales, suprimiría toda clase de impuestos, pondría al público servicio surtidores de agua de rosas y podría repartir medio millón de jamones cada semana.

Los tenedores y conste que no me refiero a los compañeros habituales de la cuchara y el cuchillo, se hacían las más alegres cuentas: cada pertenencia produciría unos cien dólares al mes. Los colonos, servirían para atizar el fuego. "Ni en Jauja se vivría mejor!"

Todo eran himnos de alabanza y cánticos de gloria, hasta que un desconocido ciudadano, este pobre cura, puso el primer par de banderilla al seco, desde las columnas de EL IMPARCIAL, defensor de los intereses de la arruinada y amenazada democracia. El Gobierno, ya se había curado en salud, otorgando hasta donde era justo y racional otorgar y remitiendo el asunto a la sanción del próximo Congreso, que será quien se encargará de expulsar ese gato negro.

La petroleomanía había invadido el ad referendum, un contrato que esperaban en firme los interesados: ésta, si no es mortal, hay que convenir en que es una peligrosa estocada. Mayo, el mes florido, puede ser el marchitador de muchas ilusiones, la tumba

de muchos sueños de fácil grandesa. La petroleomanía había invadido el país, se había erigido en potestad que exigía sacrificios y bajo sus auspicios se hizo un célebre negocio, que en breves frases les relataré.

Un individuo compra tres cajas de petróleo, las traslada secretamente a cierto paraje, las oculta en la maleza y recordando aquello de los vasos comunicantes, las conecta hábilmente después de colocarlas en línea de batalla. Una delgada manguera de hule, conduce un imperceptible hilo de petróleo, que va a confundirse con las puras linfas de un riachuelo.

Viene nuestro héroe a San José, habla con un rico maníático, arregla el negocio y ambos se van a explorar aquellas vírgenes regiones. El resultado no puede ser más halagüeño; anticipa el ricachón seiscientos dólares para hacer el denuncio, que más tarde se registra a título de pater familia, sin derechos para su socio industrial. Bendice tanta generosidad y lleva a su familia a conocer el tesoro: las aguas del Yurro, corren puras y rumbosas, pero no huelen a canchín, como en aquel venturoso día en que se hizo el descubrimiento.

Piensa en que el pozo estará cansado o en que se habrá producido algún fenómeno geológico, cuando su alegre prole lo arranca de sus profundas meditaciones, dándole la gran conciencia, con unas cuantas latas vacías... Los chicos habían descubierto el verdadero tesoro!

Sin embargo, el buen señor, está comprando pertenencias y jura que pronto será millonario.

Mineros de esta talla, los tenemos por fajos y a gravel; francamente, es una obra de misericordia refrescarles la mollera.

¿Quien duda de los prodigios tropicales?

AQUILINO

SOLO HAY UN "BROMO-QUININA" ese es el LAXATIVO BROMO-QUININA, usado en todo el mundo para curar resfriados en un día. Procure ver si la firma de E. W. GROVE está en cada cajita.

PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E. U. de A.

AL PUBLICO

Tengo el gusto de poner en conocimiento de los que pueda concernir, que he comprado al señor José Villa Escoicia, su patente de Aguardentería y su billar.

Habiéndose reservado el señor Villa, la mercadería que existía en su establecimiento.

Siquirres, febrero de 1910.

ABEL ADAM.

MONTEALEGRE & BONILLA

IMPORTADORES - EXPORTADORES

Compramos café de buena calidad

Nueva York San José, C. R.

80 Front Street 2a. Avenida Oeste No. 10

Almacén de Música Páez y Compañía

Música, Instrumentos y accesorios.—Las novedades para piano, canto, orquesta y banda.

El profesional, el estudiante y el aficionado encontrará lo que necesita.

— PRECIOS BAJOS —

Operaciones comerciales

—Rivera y Cia., de Cartago, hizo transacciones por 10,000 colones con Emilia Cardona Volio.

—Isabel Gibson McDonald, de Canadá, cedió crédito hipotecario por 4,000 a Marcos Granados Solano.

—La Iglesia Católica, el Hospital de Huérfanos de Cartago, el Hospital de la misma ciudad y Francisco Meza Meza cancelaron una hipoteca a Rivera y Cia. por valor de \$ 10,000.

—Justo María Padilla Castro, de San Juan de Tobosi, vendió propiedades a Zenón Torres Calderón en \$ 2,500.

—Pedro Alvarez, de Puntarenas, le traspasó propiedades por valor de \$ 3,300 a Teodoro Roig Cuestas.

—Sucesión Pedro Alfaro Alfaro, de San Joaquín, le vendió a Francisco Chaverri Vargas propiedades por la suma de \$ 1,800.

—El Fisco pidió embargo por la suma de \$ 500.

—Ramona Ramírez Ulate, de San Rafael de Heredia, le traspasó bienes a Celestina Sánchez Ramírez por valor de \$ 1,600 y a Paula Sánchez R., otros por valor de \$ 1,700, y a Rafael y Tobias Miranda Sánchez otros por valor de \$ 1,550.

—Agustina Valenciano González, de San Miguel de Santo Domingo le traspasó bienes a Jeremías Ocampo Montero por la suma de \$ 2,400.

—La Sucesión de Manuel Villalobos Cancho, de Santa Rosa de Santo Domingo le vendió propiedades a José Sancho Madrigal por valor de \$ 1,700.

—Nicolás Ureña Ullón y Demetrio Ureña López, de Santa Ana, vendieron propiedades en \$ 2,400 a Roberto Durán Mora.

10 Biblioteca de EL IMPARCIAL

el espectáculo de mi situación — el pobre hombre está borracho. Ez pre-zisso no beber así de lo zeco; hay que echar agua en nuestro hino. Ea, beba egto, como un niño bueno, y no yore mag! ¿Comprendo?

El Angel de lo Raro llenó mi vaso (que sólo contenía una tercera parte de Oporto) con un fluido incoloro que vertió de uno de sus largos brazos. Yo observé que las botellas que le servían de brazos ostentaban unas etiquetas en el cuello, en las que se leía la inscripción *kirschenvasser*.

La solícita bondad del Angel me aquietó grandemente, y aliviado con el agua que le sirvió varias veces para atenuar el vino, encontré al fin la suficiente calma para escuchar su extraordinario discurso. No pretendo relatar todo lo que me dijo; pero lo que de él retengo en sustancia es que era el genio que preside a los contratiempos en la naturaleza, y que su función consistía en aportar esos accidentes raros que sorprenden continuamente a los es cépticos. Como yo me aventurase una o dos veces a expresar mi total incredulidad referente a sus pretensiones, se puso rojo, hasta el punto de parecerme la más cuerda política el no decir nada y dejarle hablar.

Y habló, pues, a su sabor mientras

EDGARD POE 15

cados, predispuso mi espíritu a las impresiones serias, hasta el punto de que decidí casarme.

Había una vida rica que aún lloraba la pérdida de su séptimo marido, y ofrecí a su alma llozada el bálsamo de mis promesas. No sin resistencia me dió su consentimiento. Me arrojé a sus pies, lleno de gratitud y de adoración. Ella se ruborizó e inclinó hacia mí sus bucles pomposos hasta ponerlos en contacto con los que el arte de Grandjean me había ofrecido para suplir temporalmente a mi cabellera ausente. Ignoro cómo se hizo el enlace; pero se hizo. Yo me levanté sin peluca, con un cráneo brillante como una bola; ella, llena de desprecio y de rabia, medio envuelta en una cabellera extraña. Así terminaron mis esperanzas relativas a la vida por un accidente que de seguro yo no podía prever; pero que era una consecuencia natural de sucesos.

Sin embargo, emprendí sin desesperarme el sitio de un corazón menos implacable. También ahora los destinos me fueron propicios durante algún tiempo; pero todavía un accidente trivial interrumpió el curso de mis cosas. Encontrando a mi novia en un paseo a donde concurría la sociedad escogida, me apresuré a saludarla con

14 Biblioteca de EL IMPARCIAL

rró de una de sus grandes botellas que le servían de brazo. Mi agonía se hizo larga, intolerable, y me desperté en el momento preciso para poder observar que una rata hula con la bufla encendida; pero, desgraciadamente, no pude acudir a tiempo de impedir que se metiese en su agujero con su peligrosa presa. Mi ofato no tardó en percibir un olor fuerte y penetrante. La casa ardía, comprendí en seguida.

El incendio estalló violento en pocos minutos. Excepción hecha de la ventana, mi cuarto no tenía otro escape por estar todos cortados. La muchedumbre se procuró rápidamente una escalera y la arrojó al muro. Gracias a ella descendí velozmente, y ya me creía salvado, cuando un enorme cerdo, cuya gran paiza y aun la fisonomía toda me recordaron en cierto sentido al Angel de lo Raro — que hasta entonces había dormitado tranquilamente en el cielo, se le metió en la cabeza que su lomo izquierdo tenía necesidad de rescate y no encontró mejor rascador que el pie de la escalera. En un instante me vi precipitado en el suelo, y fué la desgracia de romperme un brazo.

Este accidente, unido a la pérdida de mi seguro y a la pérdida aún más grave de mis cabellos todo chamus-

EDGARD POE 11

que yo permanecí tendido en mi sillón, los ojos cerrados, comiendo uvas y arrojando los cabos por la habitación. Pero el Angel interpretó esta conducta como un signo de desprecio por mi parte, y levantándose con terrible irritación se caló completamente el embudo hasta los ojos, lanzó un enorme juramento, articuló una amenaza, cuyo preciso carácter no pude comprender, y, finalmente, me hizo un profundo saludo de adiós, desafiándome a la manera del arzobispo del Gil Blas, mucha suerte y un poco más de buen sentido.

Su partida fué para mí un gran alivio. Los varios vasos de Lafitte que había bebido a pequeños sorbos, tuvieron por efecto anodormarme, y sentí deseo de echar una siesta de quince o veinte minutos, cual es mi costumbre tras la comida. A las seis tenía una importante entrevista, a la cual tenía gran precisión de asistir. Habiendo expirado el día antes la póliza de seguro de mi habitación, y habiéndose suscitado una dificultad, se convino en que me presentase a las seis ante el consejo de los directores de la compañía para convenir los términos de la renovación. Lanzando una mirada al péndulo de la chimenea (pues me sentía harto pesado para sacar mi reloj),

Habitaciones amuebladas con todo el confort moderno
Punto mas céntrico de la Capital. Calle Central Norte, esquina Avenida Segunda Oeste

FERIAS DE GANADO

HEREDIA, MIERCOLES 23 DE FEBRERO DE 1916

No	Clase	VENDEDOR	COMPRADOR	Precio	Peso
1	novillo	Feliciano Quirós	Prospero Delgado	19	359
2	vacas	Clodomiro Urcuyo	José M. Garita	21½	2592
3	novillos	Ramón Barrantes	Benjamin Campos	19	625
4	—	José Alfaro	Abel Zúñiga	18½	1747
5	—	Manuel Castro	Daniel Villalobos	18½	985
6	—	Feliciano Quirós	Albino Durán	19	267
7	—	Feliciano Quirós	Joaquín Rodríguez S.	19½	433
8	—	A. Chaverri V.	Azapito Rodríguez	19	702
9	vacas	Aarías Barahona	Honorio Céspedes	21	1107
10	novillos	Clodomiro Urcuyo	Ramón Solano	15½	774
11	—	Azarías Barahona	Guillermo Valverde	21	2531
12	—	José M. Castillo	Rafael Ramírez	15½	800
13	—	Feliciano Quirós	José M. Chacón	18	1431
14	—	Feliciano Quirós	Rafael Rodríguez	18½	645
15	—	Tobías Sancho	Buenaventura Masís	19	1213
16	—	Tobías Sancho	Manuel Valverde	21	1175
17	—	José M. Castillo	Servicio Guerrero	21	808
18	—	Manuel Castro	Lorenzo Solís	18	577
19	—	Manuel Castro	Juan Villalobos	18	577
20	—	Feliciano Quirós	Vicente Alpiar	17½	578
21	—	Feliciano Quirós	Gabriel Rojas	18	415
22	—	Feliciano Quirós	José M. Chacón	19	1543
23	—	Ramón Barrantes	Abel Zúñiga	18	420
24	vacas	Azarías Barahona	Rafael Ramírez	15½	697
25	—	Azarías Barahona	José M. Rojas	15	902
26	—	Azarías Barahona	Ricardo Azofeifa	15	619
27	novillos	José M. Castillo	Osiride Canossa	16	696
28	—	Clodomiro Urcuyo	Tobías Rodríguez	20	1323
29	—	Clodomiro Urcuyo	Rogelio Mora	20	1374
30	—	Manuel Castro	Jesús Umaña	18	4124
31	—	Feliciano Quirós	Modesto Vega	18½	1110
32	—	A. Chaverri V.	Roberto Montero	21	722
33	—	Cupertino Aguilar	José Rodríguez	20	4133
34	—	A. Chaverri V.	Pedro Viquez	20½	406
35	—	A. Chaverri V.	Pedro Viquez	20½	1714
36	—	A. Chaverri V.	Ricardo Ramírez	20	691
37	—	A. Chaverri V.	Abelardo Alfaro	21	398
38	—	Cupertino Aguilar	Juan R. Mora	19	1294
39	—	Ramón Barrantes	Juan Rojas	17	311
40	—	José Alfaro	Virgilio Rojas	18½	987
41	vacas	A. Chaverri V.	José M. Chacón	19	750
42	—	Ramón Barrantes	Abel Salazar	16½	289
43	—	Ramón Barrantes	David Marín	17½	321
44	—	Ramón Barrantes	José Ulate	16½	1593
45	—	Ramón Barrantes	Gonzalo Rodríguez	18½	293
46	novillo	Jesús Umaña	José M. Rojas	18½	3582
47	—	Cupertino Aguilar	José Arias	18	6889
48	—	Cupertino Aguilar	Julián Picado	20	369
49	—	A. Chaverri V.	José Ulate	16½	612
50	vacas	Ramón Barrantes	David Ramos	55	173
51	—	Fladelfo Alfaro	Felipe Herrera	18½	711
52	—	Ramón Barrantes	Pedro Viquez	16	295
53	—	Ramón Barrantes	Jesús Umaña	20	1511
54	—	Victoriano Viquez	Prueba	352	
55	—	Juan R. Mora	Prueba	333	
56	—	Manuel Valverde	Prueba	372	
57	—	Rafael Ramírez	Prueba	392	
58	—	Roberto Segura	Prueba	262	
59	—	David Chacón	Prueba	351	
60	—	David Marín	Prueba	841	
61	—	Rafael Ramírez	Prueba	317	
62	—	A. Chaverri V.	Prueba	19	

CORRESPONSAL GANADERO

ALAJUELA, MARTES 22 DE FEBRERO DE 1916

VENDEDOR	COMPRADOR	N.	CLASE	Precio	Peso
Abelardo Castro	José Guzmán	1	novillo	17½	276
Abelardo Castro	José Guzmán	1	—	17½	520
Abelardo Castro	Abel Morales	1	vaca	18	284
José M. Castillo	José Arias	10	novillos	20	3997
José M. Castillo	José Arias	5	—	20	1945
Abelardo Castro	José M. Lobo	1	—	17	514
Feliciano Quirós	Benjamín Zumbado	6	—	21½	2415
Alberto Chaverri V.	Francisco Acosta	11	—	18½	4147
Alberto Chaverri V.	Francisco Acosta	10	—	18½	3658
Alberto Chaverri V.	Francisco Acosta	10	—	18½	3630
Esteban Ramírez	J. Antonio Mora	10	—	18½	1629
Esteban Ramírez	Jarato Carvajal	1	—	18	3572
Juan Jiménez	José Herrera	2	—	18	257
Francisco Zamora	José Herrera	1	toro	17½	880
Juan M. Paniagua	Vicente Herrera	2	toros	19	482
Juan M. Paniagua	José Herrera	1	toro	19	721
Alberto Chaverri A.	José M. Carvajal	7	novillos	18½	401
Feliciano Quirós	Marcos Chaverri	6	—	19½	2532
Feliciano Quirós	Jaime León	1	—	19½	1885
Feliciano Quirós	Manuel Vargas	2	—	19	684
Feliciano Quirós	José M. Lobo	10	—	18½	3459
Alberto Chaverri A.	Rafael López	6	—	18	2146
Alberto Chaverri A.	Ramón Barrantes	10	—	17	3050
Alberto Chaverri A.	Ramón Barrantes	10	—	17	3142
Alberto Chaverri A.	Ramón Barrantes	2	—	17	345
Abel Chinchilla	Abel Barrantes	1	buey	Pba.	399
Manuel Muriilo	Abel Barrantes	1	vaca	Pba.	266
José M. Barrantes	Abel Barrantes	5	novillos	Pba.	1731
Abelardo Castro	Gavino Rojas	1	—	18½	279
Abelardo Castro	Gavino Rojas	1	—	18½	316
Abelardo Castro	Gavino Rojas	1	—	18½	281
José Alfaro	Leopoldo Hidalgo	1	vaca	18½	803
José Alfaro	Abelardo Hidalgo	1	vaca	18½	234
José Alfaro	Francisco Acosta	1	vaca	17½	307
José Alfaro	Rafael López	1	vaca	17½	281
José Alfaro	Rafael López	2	—	17½	656
José Alfaro	José Herrera	1	—	17½	316
José Alfaro	José Alfaro	1	—	17½	355
Esteban Ramírez	José Alfaro	1	—	17½	353
Esteban Ramírez	Andrés Barrantes	1	—	18½	292
José Alfaro	Maurilio Serrano	1	—	17½	343
José Alfaro	Francisco Acosta	2	—	17½	618
Esteban Ramírez	José Alfaro	8	—	17½	2539
José M. Barrantes	Prospero Quesada	5	novillos	17	1708
José M. Barrantes	Francisco Acosta	12	novillos	19½	4475
José M. Castillo	Manuel Solano	2	—	18	532
Manuel de J. Castro	José M. Lobo	1	—	17½	321
Manuel de J. Castro	Francisco Castillo	3	—	18	927
Feliciano Quirós	Rafael Mora	12	—	18	3740
Urcuyo y Cerdas	José Arias	9	—	21	3440
Urcuyo y Cerdas	José Arias	10	—	21	3896
Urcuyo y Cerdas	José Arias	10	—	21	3763
Urcuyo y Cerdas	José Arias	11	—	21	4130
José Alfaro	Leopoldo Carvajal	1	vaca	17	314
José M. Castillo	Rafael López	5	novillos	18	340
José Alfaro	Pío Brenes	10	vacas	20½	1540
Feliciano Quirós	Guillermo Rojas	10	novillos	20½	4070
Feliciano Quirós	José M. Lobo	1	—	20½	4115
José M. Castillo	Alberto Chaverri V.	10	—	19½	3783
Procopio Vargas	Alberto Chaverri V.	10	—	19½	3825
Procopio Vargas	Alberto Chaverri V.	1	—	19½	380
Manuel Castro	Manuel Brenes	1	—	17½	290
Feliciano Quirós	Francisco Acosta	10	—	20	3890
Ramón Barrantes	Pedro Solano	1	buey	22	2005
Urcuyo y Cerdas	Enrique Carazo	5	novillos	22	2194
Urcuyo y Cerdas	Enrique Carazo	5	—	22	2018
Urcuyo y Cerdas	Enrique Carazo	5	—	22½	429
Urcuyo y Cerdas	Gustavo Sánchez	1	—	20	340
Feliciano Quirós	Manuel Vargas	2	vacas	17½	654
José Alfaro	Jaime León	4	novillos	19½	134
José M. Castillo	Abel Barrantes	9	—	Pba.	3117
José M. Castillo	Abel Barrantes	10	—	Pba.	3315
José M. Castillo	Ramón Barrantes	7	—	Pba.	2139
Augusto Quesada	Ramón Barrantes	7	—	15½	2389
Augusto Quesada	Ramón Barrantes	7	—	15½	2389
Ramón Barrantes	José M. Lobo	2	vacas	17½	627

CORRESPONSAL

HOTEL RESTAURANT "EUROPA"

De Santo Domingo

La cuestión municipal.

Debe convocarse un Cabildo abierto

Personas venidas de Santo Domingo se han acercado a nuestra Redacción para que ventilemos el negocio que afecta actualmente los intereses municipales de aquel lugar: el edificio del Mercado de víveres.

Con mucho gusto lo hacemos, e invitamos a las personas interesadas para que se refieran al importante problema.

Según los informes recibidos el Municipio anterior al actual hizo empréstito de \$ 25,000 que facilitó el Doctor Carlos Pupo al tipo de 8 por ciento anual, para la construcción del Mercado de víveres de la ciudad de Santo Domingo.

Esta cantidad fue colocada en cuenta corriente en el Banco Mercantil de Costa Rica donde ha devengado 6 por ciento anual.

Sabido es que la forma de cuenta corriente es la más razonable para depositar una suma de dinero de donde han de hacerse erogaciones sucesivas conforme se necesite.

Los trabajos del Mercado se comenzaron construyendo uno de los galones que han de formar el edificio.

El galón está terminado con un gasto de \$ 9,560.00, total de materiales y trabajo. Hay además la suma de \$ 9,540.00 en materiales listos para el otro galón y trabajos de complemento. Quedan, pues, en el Banco Mercantil \$ 5,600, amén de \$ 600 y algo más, capitalizados por intereses a favor del depósito.

Aproximadamente en este estado de cuentas iba el negocio al instalarse el nuevo Municipio, integrado en la siguiente forma:

Presidente, don Ricardo Barquero Ocampo; Vicepresidente, Roberto Bolaños; Vocal, Vicente Chacón Bolaños.

Parece que la nueva Corporación, depositaria de los intereses cantonales dominicanos por el libre sufragio popular no ha hecho las cosas en el orden conveniente porque los señores Barquero y Roberto Bolaños se han dejado influir por sugestiones dañinas. Los trabajos se han paralizado y en tanto que hay \$ 19,400 en lo construido y en el depósito de materiales, pagando intereses al acreedor, los cuales, aunque moderados, deberían ahora sacarse del producto del Mercado, en tanto, decimos, que el tiempo a...

Puede que nuestros datos sean incompletos, pero nos vienen de vecinos honorables de Santo Domingo y así los damos. En todo caso es necesario que el Municipio vuelva por sí, para sincerarse ante el pueblo que lo ha hecho administrador de sus negocios comunes.

Examen de Infantería

Hoy, de las 8 a las 10 a. m., tendrá verificativo en la Plaza de la Artillería un examen de infantería de acuerdo con el siguiente programa:

Primera Parte

ORDEN DISPERSO

Bajo el mando del Capitán don Simón García.

GUERRILLAS Y FUEGOS

Fuegos por descargas, por ráfagas y...

Se compran marañones

Pongo en conocimiento de los interesados que a partir de esta fecha, este Establecimiento compra todos los marañones que se le remitan, a razón de (\$ 15.00) quince colones por cada cien kilogramos.

Las operaciones de compra se ceñirán a las siguientes condiciones:

Primero.—Los marañones deben ser invariablemente desechados en el tren del mismo día en que han sido desprendidos de la mata.

Segundo.—Han de venir en completo estado de madurez y deben estar perfectamente sanos.

Tercero.—Han de ser grandes y vendrán acondicionados en cajas de madera, provistas de ventilación, en forma conveniente para que no permitan la salida de los marañones.

Cuarto.—De cada consignación que se despache debe dársele aviso telegráfico en la mañana del mismo día en que se hace la remesa.—El valor de los telegramas le será reembolsado a los remitentes cuando se les haga el pago de la fruta.

Quinto.—Los marañones que tengan partes podridas no se recibirán a ningún precio.

Sexto.—Los marañones que, siendo pequeños, reúnan las condiciones aquí exigidas para los grandes, se clasificarán como de segunda clase y se pagarán a diez colones los cien kilogramos.

Séptimo.—No se aceptarán envíos en lotes menores de cincuenta kilogramos.

Octavo.—El flete de Ferro-carriil será pagado por este Centro; a cuyo fin, debe ponerse en la guía correspondiente la leyenda: "Cobrese el flete a la Fábrica Nacional de Licores".

Noveno.—El pago correspondiente al valor de la fruta que se reciba, se hará, a opción de los interesados, semanal, quincenal o mensualmente en las oficinas de este Centro.

Administración General de Licores.—San José, 25 de febrero de 1916.

M. G. ESCALANTE,
Administrador General.

Esmerado servicio. Salones especiales para banquetes.

RHUM QUINA DEL DR. GERMAIN

Única preparación que quita la caspa y evita la caída del cabello. De venta en la "Peluquería Española" y Botica Oriental.

Cortaron las ramas del corpulento guanacaste

Alajuelita, 22

La Dirección General de Obras Públicas envió un Ingeniero a examinar las aguas de los tanques de este cantón para saber si es posible que con ellos se provea del precioso líquido a los vecinos de Hatillo y San Sebastián. Gan parte del pueblo se disgustaría si el informe fuese afirmativo. Con dinero de este pueblo se hizo ese trabajo, además, los pueblos de San José, Concepción y San Felipe, necesitan esa agua y tarde o temprano tendrá que dárseles.

En tiempos anteriores se les concedió el agua, pero el riachuelo de la Ajuela, por cuenta de este municipio, pagando aquellos pueblos el impuesto en la Tesorería.

Algunos vecinos de este cantón se quejan del perjuicio que han he-

cho de cortarle las ramas al corpulento guanacaste que brindaba su sombra a todos nuestros visitantes en la estación veranera, y la queja principal es por la manera como lo cortaron, que según dicen, quien lo desramó nunca ha cogido un hacha en sus manos.

En estos próximos días contraerá matrimonio nuestro querido amigo don Froilán Chinchilla con la señorita Susana Chinchilla. Que gocen de eterna felicidad.

Como maestra del distrito del Llano de este cantón vendrá siempre la señorita Berenice Romero, por lo que el pueblo en donde la señorita Romero presta sus servicios como maestra, está sumamente contento.

Corresponsal

Fine, Fine and Fine

Sojo dicen los turistas americanos admirando los artísticos muebles que se están exhibiendo en

"LA ESTRELLA DEL ARTE"

Frente al Sagrario

AVISO IMPORTANTE

Arados de hierro reversibles para terrenos quebrados, la mejor calidad. Máquinas "New Home". Material para cloacas.

Pida informes y precios a

RIVERA Y CIA.

Teléfono No. 11. Cartago Apartado 21.

EMPRESA DE TRANSPORTES

NANNE & CO.

TELEFONO 566

Cuenta con buenos wagones para transportar muebles

Servicio esmerado

VENDEMOS UN AUTOMOVIL "HUDSON"

EN CUESTA DE MORAS

está situada la Tintorería de Carlos Peralta

Se garantiza la más rigurosa higiene en los procedimientos

Conservatorio de Música y Declamación

Queda abierta la matrícula del 20 de febrero en adelante, en casa del señor Director, frente a la panadería "La Soledad" de 3 p. m. a 6 p. m.

EL SECRETARIO.

Maderas del Pacífico

— ASERRADERO DE JESUS MARIA —

Frente al Teatro Moderno.

Gran surtido de cedro, pochote, guayacán, maderas especiales para carretas, etc., etc.

— PRECIOS MODICOS —

MARTIN SEQUEIRA B.

24 de febrero de 1916.

Anuncios de Ocasión

25 céntimos cada veinte palabras o fracción.

Por cada diez palabras de exceso, 5 céntimos. No se admiten inserciones por menos de tres veces.

S EMILLAS de hortaliza, Flores y pastos, probadas con gran éxito por los principales agricultores del país.—J. ALFREDO QUIROS.—250 varas al Norte del Mercado. Paso de la Vaca, Teléfono 460. San José.

EVERY THING FOR THE GARDEN FOR 1916.

Seeds, Plants, Bulbs, Fruit Trees, Grass and Clover Mixtures.—J. ALFREDO QUIROS.—Telephone 460.—Paso de la Vaca, San José.

S E DESEA comprar cien o ciento cincuenta metros de cedazo usado, para gallinero, como de 60 pulgadas de alto. Dirigir ofertas al apartado número 1.018.

S E NECESITA una prensa de pedal que también se pueda mover por electricidad con algún material de imprenta para remiendos. Preferible "Minerva". Pago: mitad al contado mitad a plazo. Para ofertas dirigirse a la Administración de "El Imparcial".

S E COMPRE una cocina eléctrica en perfecto buen estado con 3 o 4 huecos. Ofertas dirijase al apartado de correo número 2.

S OMBREROS de pita buenos y finos, a precios de competencia frente a Lehmann y a La Fama, vende Manuel Veiga.

N EGOCIO. — En la Administración de EL IMPARCIAL se vende papel de periódico a 10 céntimos la libra en cantidades mayores de 25 libras, y en cantidades mayores de 25 a 50 libras inclusive a razón de 8 céntimos.—Cartón superior para moldes de sastre, costureras, etc. etc., a 10 céntimos la libra.—Cartón inferior calidad, propio para trabajos de polvoristas y otros usos a 4 céntimos la libra.

M IEL DE ABEJA, extraída sin manosearla, en tarros de 28 botellas por \$ 11.20 puesta en San José. Dispongo de 20 quintales.

INDALECIO ALFARO. Grecia, febrero de 1916.

LADRILLERIA — de — FRANCISCO MORA VENEGAS

El mejor ladrillo de construcción, inmejorable calidad y precio corriente.

Para toda clase de pedidos y pormenores en el establecimiento del dueño, situado frente al Molino Costarricense, Calle del Pantéon, en donde también se vende

"EL IMPARCIAL"

GIROS SOBRE EL SALVADOR

Venden por cualquier cantidad y por telégrafo. Pasaje Jiménez Local No. 5. E. A. Robles & Co.

ONE OF THE ALLIES' SUBMARINES ENTERS THE DARDANELLES AS FAR AS THE BOSPORUS.

LONDON, 22nd. — Reuter's News Agency reports that one of the Allies' submarines on Thursday entered the Dardanelles and went as far as the Bosphorus where it torpedoed a tug and six transports loaded with war material. This caused great panic in Constantinople.

MACKENNA MAKES ESTIMATES ON BRITAIN'S WEALTH AND INCOME.

LONDON, 23rd. — Upon answering an interpellation in the House of Commons, Mackenna said that the wealth of Great Britain amounts to twenty-six million pounds and that its income amounts to four million pounds.

GERMANS WILL SEND TWO LARGE GUNS TO BE USED BY THE TURKS AT THE DARDANELLES.

ZURICH, 23rd. — A telegram from Bucharest reports that the Germans are sending two 42 centimeter guns to Turkey, to be used at the Dardanelles.

PROSPECT OF RUSSIA'S SECOND YEAR OF WAR

BY A RUSSIAN MILITARY EXPERT

LLOYD GEORGE ADDRESSES A LETTER TO ADMIRAL BEATTY EXPRESSING GREAT INTEREST ON THE CONDUCT OF HIS MEN.

LONDON, 22nd. — Lloyd George in a letter addressed to Admiral Beatty expresses his great interest in the details of the splendid work done both by officers and men of the fleet and which has greatly increased the ammunition output. This supply of war material has reached an extraordinary degree. He also praises the spirit of the men which induced them to give up their hours of rest in order to furnish a loyal and successful support to our soldiers who are struggling in the trenches. He further adds that the fact that this effort be made of their own accord and without asking for any retribution, highly increases the value of the sacrifice.

The Times reports from Copenhagen that according to German newspapers the Japanese fleet has arrived in the Mediterranean, bringing along a large number of aeroplanes.

Reports from Petrograd are to the effect that according to current rumours the Turks are evacuating Trebizond and that the Russian advance along the coasts of the Black Sea has reached a point a few days distance from Rizeh; the large Turkish forces coming from Erzerum are hurriedly marching towards Rizeh in expectation of finding an open way to the coast. The Russians are rapidly moving towards Trebizond in order to intercept the only route open to the forces which are withdrawing towards the west in the direction of Kharput, from which place they might march southwards in order to meet the Turks at Bagdad, by way of Diarbekir. It is said that trains loaded with German guns and ammunition, which were bound to Novoe Alexandrovsk, exploded on the way killing and wounding hundreds of soldiers.

EXPLOSION ABOARD AN AMERICAN STEAMER KILLS AND WOUNDS SEVERAL PERSONS.

RIO DE JANEIRO, 22nd. — Great sensation has been caused here by the report that the steamer Tennyson, which left New York, arrived at Maranhão, disabled by the explosion which killed three persons and who it has not been ascertained if they were passengers or members of the crew. One of the dead is an American, the other British and the third one Danish. The cause of the explosion is not known. Some persons believe that it was caused by a bomb from some German vessel, but the captain believes that it was caused by an infernal machine which was hidden on board before leaving Buenos Ayres. The steamer at present is undergoing repairs at Maranhão.

WASHINGTON'S BIRTHDAY IS MADE A NATIONAL HOLIDAY AT THE PANAMA EXPOSITION.

PANAMA, 22nd. — Washington's Birthday was a national feast day at the Panama Exposition, which was attended by the Canal authorities and by the American colony. The militia marched through the streets in patriotic drills. Appropriate speeches were made by the American Government commissioner, Mr. Tuttle, by the President and by Mayor White.

"I hereby solemnly declare that we will not conclude peace until the last enemy soldier has left our land."

These words of Emperor Nicholas of Russia, uttered at the Winter palace on Aug. 1, 1914, were reproduced in the press of Petrograd on the anniversary of the war. A message in the Bourse Gazette on July 31, 1915, printed in all the languages of Russia's allies, says:

For a year past the enemy has been threatening the freedom of the world. We deeply appreciate the self-sacrificing aid of the Allies in exerting a combined pressure on him on all sides.

A firm confidence in victory in a community of worldwide interests and in the final triumph of right fires the spirit of the nation. It has been our guiding star throughout this year of bloodshed. It will serve us in the coming months, may be years, of this terrible struggle.

Russia greets her allies — France, Great Britain, Belgium, Serbia, Montenegro, Japan, and Italy. All hail to their heroic loyalty and firm determination to stand by her to the end; till light dispels the gloom.

From a person who, although not connected officially with the War Department, is in close touch with the Government officials and is well acquainted with the military situation and the Russian state of feeling. The Associated Press has obtained the following review of the first year of the war:

The end of the first year of the war finds Russia's potential fighting ability undiminished. Her armies are intact, her resources virtually untouched; and the determination of her people, the morale of her troops have only been deepened with the growing realization of the enemy's strength.

This determination is expressed most forcibly in the mobilization of vast industrial resources for the production of war munitions. These efforts are rapidly lessening the disparity of the combatants in guns and ammunition. Russia does not look for a speedy termination of the struggle, but feels confident of her power to exhaust the enemy.

The campaign on the eastern front must be viewed in relation to the enormous extent of territory over which battles have been waged, from the Baltic to Bukovina. The for-flung advances and retreats here have had no more significance relatively than gains and losses of a thousand yards on the western front. To interpret Russia's temporary loss of territory as German success is to ignore Russia's role to engage as great a part of the enemy's forces as possible, to relieve pressure on her allies. Russia's refusal to accept battle in disadvantageous conditions, even though she must temporarily abandon territory, has kept her armies and defensive lines unbroken.

It is the assertion of Russian authorities that every German advance has cost Germany more men, both relatively and actually, than it cost Russia. They regard Germany as now committed definitely to a campaign which is carrying the German armies further and further from their bases; and

to abandon this campaign would be disastrous defeat for her. Moreover, it is maintained that not even the territorial ambitions of Germany have been realized, since the German objectives on this front have not been fully attained.

The advance of the Austrians into Southern Russia in the early stage of the war met with full defeat. It was followed by Austria's loss of Galicia. General Ivanoff, at the head of the southern Russian armies, carried on one of the most brilliant offensive campaigns of the war. The present stage may possibly be regarded as an uncompleted repetition of this earlier movement.

Furthermore, the repeated German drives at Warsaw from the west have cost the enemy tremendous losses. It was only after six weeks of the most intense fighting in the Bzura region due west of Warsaw last Winter that the Germans recognized the futility of attempting to break the Russian front by direct frontal movements. On the other hand, by exacting a heavy toll of lives in rearward actions during the carefully ordered retreats and by keeping her own army intact, Russia successfully performed her appointed task.

The East Prussian aggressive, which manifested itself periodically, and latterly the Baltic campaign, never have been regarded otherwise than as diversions. A parallel to these movements is found in the Bukovina operations, in their relation to the general Galician campaign. Their chief importance has been to draw men from other fronts, where more serious fighting has been in progress.

While it is understood the fate of the Turkish provinces on the Caucasian front will be determined by the general course of the war, this should not minimize the genuine military successes Russia has achieved in that distant field. Russia did not desire to expend her strength in Asiatic Turkey, but when opposed by the threatening Turkish advance in December she exerted her power flung back the Turkish army at Sari Kamysh, and began a series of movements which carried the Russian arms to Van and the approaches to Bitlis and Mush, in Turkish Armenia.

BY THE RUSSIAN MINISTER OF WAR

This statement was prepared by M. Polivanoff, the Russian Minister of War:

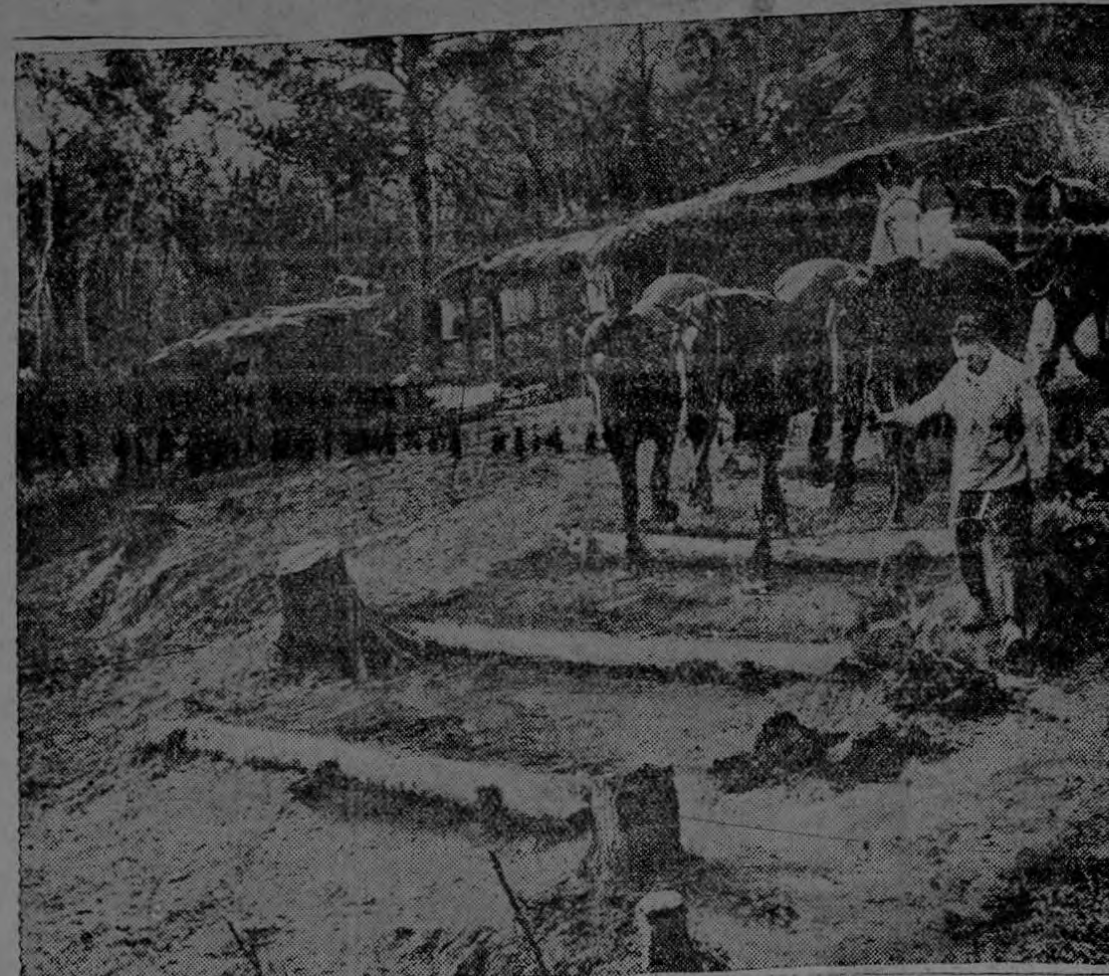
My opinion, in a few words, after one year's duration of this war, unprecedented in the world's annals, is as follows:

The enemy is strong and cruel, and that is the very reason why Russia and her heroic allies must continue the war—should it last for several years—until the enemy is completely crushed.

Alexei Andreievitch Polivanoff, Minister of War.

WASHINGTON'S BIRTHDAY IS CELEBRATED IN PARIS.

PARIS, 22nd. — A wreath was set at the foot of Washington's statue in Jena square. A brilliant speech was made on this occasion by Jules Joluzot.



Austrian soldiers leading their horses to quench thirst

THE HEALTH OF THE ARMIES

A review entitled "A Year at War: The Health of the Armies," declares that in no previous war has such recognition been immediately extended to the value of medical assistance, and this "has been the attitude both with our enemies and with all the allied nations." Of the Germans it says:

We have learned enough from various sources of the organization of the German Army to appreciate that the German treatment of their sick and wounded has been very thorough, even though on many occasions their prisoners have had a right to complain of the harshness of their captors. The German military medical service has been from the first helped by elaborate preparations, made, we presume, in expectation of the war which has eventuated. The possible wastage of men from untreated wounds and sickness or unprevented epidemics was carefully guarded against.

The Austro-Hungarian soldiers were not so well guarded against infection:

Medical service in the Austro-Hungarian Army has apparently been much less satisfactory, and at various points here epidemic diseases — typhus, typhoid, and cholera — have made their appearance. The outbreaks, however, seem to have been met and cut short with promptitude, and considerable powers of strong and prudent administration have been displayed by the authorities at Vienna and Budapest. The comparative freedom of the Turks from epidemic illness has been remarkable, and we are inclined to think that with regard to Constantinople we do not know the true story.

Among the Allies, the condition of the Russian troops, at first a matter of great concern and menaced by the peculiar problems of living and transportation over vast distances, showed after all "a good bill of health throughout a terrible year." On this subject The Lancet says:

The recruiting of the army, the transport of stores, the collection and dissemination of material for war, and so on, have all suffered in Russia from the immense distances which have to be traversed either by mobilized troops or dispatched goods, and for the time

being Russia is suffering severely for what is not unpreparedness, and is certainly not inefficiency, but rather is an unmanageable geography. The medical men and the hospitals which they were destined to serve when not with the troops at the various fronts, being in those centres which possess a railway service, the medical side of the Russian military administration has been comparatively good, while from various correspondents we have heard of the unstinted attention paid to the wounded by the voluntary nurses and civilian medical men who have had charge of numerous cases.

The story of Serbia is a triumph of preventive medicine, and the United States and Great Britain between them may lay claim to the credit:

There was a time when the Serbians, who had valiantly beaten off huge crowds of invaders, looked likely to perish en masse from disease, and the stories of the epidemics of typhus at the beginning of last Winter, terrible as they were, are now known to have by no means exaggerated the real plight. Serbia was largely without hospitals or doctors when epidemic disease became added in the horrors of war. American generosity, the British Red Cross Society, and the Order of St John of Jerusalem, and private charity alike came to the rescue; hospitals were run up, the sick were segregated and treated, crusades of cleanliness were inaugurated, and with something of the same rapidity with which disease got a grip upon the country that grip was made to relax.

The allied troops in France and Belgium have not been so free of epidemics that prompt and vigorous treatment could be dispensed with. On this subject The Lancet remarks:

On the western front have been several rather smart epidemics of typhoid fever, but neither in the French, British, nor Belgian lines was the disease ever allowed to make grave headway, the policy of preventive medicine and the expert advice of sanitarians combining to keep the outbreaks under. The French Army has throughout been practically free from this scourge. In common with the German Army there was

much suffering in the lines of the Allies from exposure in the trenches during the Winter. The cold and wet did not, however, produce the amount of pneumonia or rheumatism that was anticipated, and among the British soldiers the principal cause of disability was "trench-foot", affecting those who had to spend long days and nights in trenches permanently filled with semi-freezing mud.

GENERAL BOTHA AND THE KAISER

General Luis Botha, speaking in Cape Town at a banquet given in his honor by the citizens, said that one of the most interesting discoveries in German Southwest Africa was a map showing the retribution of the world "after the Peace of Rome, 1916". It placed the whole of Africa south of the equator as a Greater German Empire. There was a small portion segregated as a Boer preserve.

This and other indications of the same character, said Botha, showed the German designs upon the Union of South Africa, and how much faith could be placed in their word. It was established that the Boer rebel, Maritz, had sent a delegate to German Southwest Africa as long ago as 1913, and had received an encouraging reply. Before the European war broke out the Boer rebellion was brewing, and, in the circumstances, Maritz sent a delegate to inquire how for the rebels would be able to obtain assistance in artillery, arms, and ammunition, and how for the independence of South Africa would be guaranteed.

Then correspondence took place between the Government of German Southwest Africa and the Kaiser. The Kaiser's answer was as follows:

"I will not only acknowledge the independence of South Africa but I will even guarantee it, provided that the rebellion is started immediately." "When one hears such guarantees," said General Botha, "one feels inclined to say, 'Poor Belgium!' Thank God their designs have been frustrated, thanks to the people of South Africa maintain their honor we need not fear the future."

Librería Española, Imprenta, Encuadernación, Fábrica de Sellos de Hule, Relieves, de María v. de Lines. - San José

Sucursales en Cartago y Limón. — Gran surtido de útiles escolares, Libros de Texto y Material de Enseñanza. — Las ventas al por mayor tienen buenos descuentos. — Facilidades de todo género a las Juntas de Educación.

ESPECIALIDADES DE LA LIBRERIA ESPAÑOLA. — Blocks para cartas papel fino, 100 hojas, cubierto con secante, uno \$ 0.65, la docena \$ 6.50. — Plumas "Lines" en estilos Spencer y Falcón fabricadas con el mejor acero inglés. La cajita con 144 plumas, \$ 1.25, la docena de cajitas \$ 12.50. — Lápicos "Lines" en cajitas de una gruesa, acabadas en cinco colores diferentes con borrador, lámina de un término medio ni muy suave ni muy duro. Cada lápiz \$ 0.05, la gruesa, \$ 5.00, la docena, \$ 0.50. — Sobres para carta marca Hilo, 85 el ciento, \$ 0.75. Esta es la mejor calidad de sobre que se ha importado al país al precio a que se vende de \$ 0.75 el ciento.

DICCIONARIO SALVAT. — DIEZ TOMOS, 96 COLONES. — SE VENDE A PLAZOS DE 10 COLONES MENSUALES EN CIENTO COLONES.